

# DK NEWS

QUOTIDIEN NATIONAL D'INFORMATION



Jeudi 17 Juillet 2014 - 19 Ramadhan - N° 665 - Troisième année - Prix : Algérie : 10 DA. France : 1€

www.dknews-dz.com

M<sup>ME</sup> SAÏDA BENHABYLÈS, PRÉSIDENTE DU COISSANT-ROUGE ALGÉRIEN,  
INVITÉE, HIER, DU FORUM DE DK NEWS

## Campagne de collecte de sang au profit de Ghaza



Pages 6 - 7

**SAHEL** DIALOGUE INTER-MALIEN À ALGER POUR METTRE  
FIN À LA CRISE DANS LE NORD DU MALI

## La paix, objectif essentiel

Les partenaires du Mali présents à la réunion de haut niveau de soutien au dialogue inter-malien ont exprimé leur satisfaction quant aux conditions dans lesquelles s'est faite la préparation du lancement mercredi à Alger de ce dialogue inclusif, lit-on dans un communiqué commun, rendu public au terme d'une réunion ayant précédé l'ouverture des pourparlers pour le règlement de la crise dans le nord du Mali. Cette réunion s'était tenue avec la participation de l'Algérie, Mali, Niger, Burkina Faso, Tchad, Mauritanie, UA, Cédéo, ONU, UE et OCI. «Les participants ont procédé à un échange de vues sur l'organisation de cette phase initiale (du dialogue inter-malien) et ont exprimé, à cet effet, leur satisfaction pour les progrès accomplis dans la préparation de son lancement dans les meilleures conditions», a indiqué le communiqué. Les partenaires du Mali, qui se sont félicités de l'échange, la veille, sous l'égide de l'Algérie, des personnes détenues entre le gouvernement malien et les mouvements politico-militaires du Nord-Mali, ont noté que cette mesure est «de nature à renforcer significativement la confiance».

Page 5



► ENGAGEMENT À TRAVAILLER ENSEMBLE POUR  
UNE SOLUTION À LA CRISE DANS LE NORD MALI

### NAFTAL

Première station du Gaz naturel  
comprimé-carburant à Rouïba

Page 8

Le ministère de la Santé appelle  
la population à éviter la forte  
canicule annoncée

Page 9

EHU ORAN :  
Nouvelle technique pour  
le diagnostic précoce  
des cancers bronchiques

Page 10

### SANTÉ

BÉGAIEMENT  
D'où ça vient  
et comment  
le soigner ?

Pages 12-13

### SOCIÉTÉ

HAMMAM MELOUANE,  
UNE ANNÉE  
APRÈS LE SÉISME  
Un véritable  
chantier  
à ciel ouvert

Page 10

### FOOTBALL

LIGUE 1  
MATCH AMICAL  
L'USM Alger bat Esteghlal  
FC de Téhéran 3 à 2  
Page 21  
Le MC Alger s'impose face  
aux Roumains de Gloria  
Buzau (2-0)

Page 19

### GHARDAÏA

3 personnes  
écrouées  
pour détention  
d'armes  
blanches

Page 9

## DK NEWS TOMBOLA 2014



## Météo



## ► Régions Nord : 31° à Alger

Temps assez chaud et ensoleillé notamment vers les régions de l'Ouest et du Centre avec tendance orageuse vers les régions de l'intérieur en cours d'après-midi/soirée.

Les vents seront en général faibles à modérés. La mer sera belle, localement peu agitée vers littoral Ouest et Centre

## ► Régions Sud : 38° à Tamanrasset

Temps généralement chaud et ensoleillé avec localement tendance orageuse en cours d'après-midi/soirée vers les massifs du Hoggar/Tassili.

Les vents seront en général faibles à modérés (20/40 Km/h) avec localement chasse sable.

## Amara Benyounès à Sétif



Le ministre du Commerce, M. Amara Benyounès, effectuera aujourd'hui une visite de travail et d'inspection dans la wilaya de Sétif.

Durant cette visite qui s'inscrit dans le cadre du développement du réseau de distribution, le ministre procédera à l'inspection de plusieurs marchés de proximité, essentiellement des marchés de proximité de Sétif et celui d'El Eulma ou il procédera à la distribution de carreaux aux jeunes bénéficiaires, comme il procédera à la pose de la première pierre du projet de réalisation d'un marché d'envergure nationale, des fruits et légumes dans la commune de Sétif.

Au cours de cette visite, il inspectera le projet de réalisation d'un laboratoire de contrôle de la qualité à Sétif, ainsi que celui d'une inspection territoriale de commerce dans la commune d'El Eulma.

## CE SOIR À L'HÔTEL HILTON Spectacle de l'humoriste Phil Darwin

Originaire de la République du Congo, l'humoriste Phil Darwin, animera un spectacle ce soir à partir de 22h30 au chapiteau de l'hôtel Hilton, Alger.

## ► CE SOIR À L'HÔTEL HILTON Signature d'un contrat de sponsoring entre Mobilis et le NAHD

Poursuivant son accompagnement au football national et aux clubs de football professionnels du championnat Mobilis ligue 1, l'opérateur public de téléphonie mobile Mobilis, procédera ce soir à 22h30 à l'hôtel Hilton d'Alger, à la signature d'un contrat de sponsoring avec le NAHD.



## ► DU 18 AU 26 JUILLET L'AARC au festival de poésie «Voix vives de Méditerranée en Méditerranée»

L'Agence algérienne pour le rayonnement culturel (AARC) accompagnera les auteurs et poètes Abdellah Elhamed, Mouloud Hakim et Hamid Tibouchi, à la 17e édition du festival de poésie «Voix vives de Méditerranée en Méditerranée» qui se déroulera à Sète (Sud de la France), du 18 au 26 juillet 2014.

► Régions Nord : 31° à Alger

Temps assez chaud et ensoleillé notamment vers les régions de l'Ouest et du Centre avec tendance orageuse vers les régions de l'intérieur en cours d'après-midi/soirée.

Les vents seront en général faibles à modérés. La mer sera belle, localement peu agitée vers littoral Ouest et Centre

► Régions Sud : 38° à Tamanrasset

Temps généralement chaud et ensoleillé avec localement tendance orageuse en cours d'après-midi/soirée vers les massifs du Hoggar/Tassili.

Les vents seront en général faibles à modérés (20/40 Km/h) avec localement chasse sable.

	Max	Min
Alger	31°	18°
Oran	31°	24°
Annaba	28°	18°
Béjaïa	29°	17°
Tamanrasset	38°	24°

## Horaires des prières

Jeudi 19 Ramadhan 1435

Fajr	03:53
Dohr	13:20
Asr	16:28
Maghreb	20:06
Isha	21:46



## Hocine Necib dimanche à Tipasa



Le ministre des Ressources en eau, M. Hocine Necib, effectuera dimanche 20 juillet une visite de travail et d'inspection dans la wilaya de Tipasa. Au cours de cette visite, le ministre procédera, entre autres, à l'inspection du projet de réalisation du barrage de Keff-Eddire dans la commune de Cherchell et posera la première pierre pour la réalisation d'une station de dessalement d'eau de mer de type monobloc à Gouraya.

DU 18 AU 24 JUILLET  
11e session du prix international du Saint Coran

Sous le haut patronage du président de la République, le ministère des Affaires religieuses et des Wakfs, organise du 18 au 28 juillet à Dar El Imam, la 11e session du prix international du Saint Coran.

PARLEMENT  
Reprise des travaux de l'APN aujourd'hui en séance plénière

Les travaux de l'Assemblée populaire nationale (APN) reprendront aujourd'hui en séance plénière consacrée aux questions orales, a indiqué mercredi un communiqué de l'Assemblée. Huit (08) ques-

tions sont programmées dont deux adressées au Premier ministre, Abdelmalek Sellal, deux au ministre des Finances, deux au ministre des Transports et enfin deux autres au ministre des Ressources en eau.

FOOTBALL  
Tizi-Ouzou honore Essaïd Belkalem

La wilaya de Tizi-Ouzou a honoré, mardi soir, le défenseur international algérien Essaïd Belkalem, pour ses prestations lors des matchs disputés par l'équipe nationale lors de la Coupe du monde 2014 de football au Brésil. Cette cérémonie, qui s'est déroulée au stade du 1er-Novembre, en marge d'un gala artistique organisé par la direction locale de la jeunesse et des sports, a été marquée par la présence d'une foule nombreuse venue spécialement pour rendre hommage à cet ancien joueur de la JS Kabylie, dans une ambiance très émouvante. Le wali de Tizi-Ouzou, Abdelkader Bouazghi, remis au joueur Belkalem, l'enfant de Mekla,

un chèque de cinq (5) millions de DA en signe de reconnaissance et de récompense pour sa brillante prestation lors du Mondial, notamment lors des matchs disputés par les Verts contre l'Allemagne et la Russie. Visiblement ému, Belkalem a déclaré qu'il était "fier d'avoir représenté dignement l'Algérie et que son prochain objectif est de remporter la Coupe d'Afrique des nations 2015".

NOUBA CLUB  
Ouled El Hadja Maghnia sur scène

Avec son répertoire musical très riche entre madih, diwan et chansons populaires, Le groupe Ouled El Hadja Maghnia, sera ce soir à partir de 22h sur la scène du Noura Club de l'hôtel El Aurassi.

► STRUCTURES D'ACCUEIL TOURISTIQUES  
394 projets en cours de réalisation

Quelque 394 projets touristiques sont actuellement en cours de réalisation dans le cadre du renforcement des structures d'accueil et la relance du secteur, a affirmé lundi dernier à Alger la ministre du Tourisme et de l'Artisanat, Nouria Yamina Zerhouni. Intervenant lors du forum de la chaîne 1 de la Radio nationale, la ministre a précisé que "394 projets touristiques sont actuellement en cours de réalisation dont des hôtels, des résidences et des complexes touristiques" soulignant que la plupart d'entre eux se "trouvent au niveau des zones urbaines".

► DU 2 AU 9 AOÛT À BATNA  
36e Festival international de Timgad

La 36e édition du Festival international de Timgad (Batna) se tiendra du 2 au 9 août, a indiqué hier le directeur de la culture, Noureddine Boughandoura. Toutes les mesures ont été prises localement pour la réussite de cette manifestation internationale qui constitue l'événement culturel majeur de la wilaya de Batna, a affirmé le même responsable, soulignant qu'une réunion a été présidée, mardi, par le wali Hocine Mazouz, pour apporter les ultimes retouches aux préparatifs.

## Code du Travail : Les autorités publiques oeuvrent dans le sens d'une mouture consensuelle

**Le ministre du Travail,  
de l'Emploi et de la  
Sécurité sociale,  
Mohamed El Ghazi, a  
réaffirmé l'attachement  
des autorités publiques  
à dégager une mouture  
consensuelle du  
nouveau code du travail  
dans le cadre du  
dialogue social au sein  
de la tripartite.**

Le ministre qui a présidé mardi soir une séance consacrée à la présentation du projet préliminaire du code de Travail a réaffirmé l'attachement des autorités publiques à dégager une mouture consensuelle du nouveau code du Travail dans le cadre du dialogue social, indique mercredi un communiqué du ministère du Travail, de l'Emploi et de la Sécurité sociale.

Le ministre a indiqué que le nouveau texte a été élaboré sur la base de la démarche du gouvernement visant à adapter la législation nationale du Travail aux défis induits par les muta-



tions que l'Algérie a connues et en conformité avec les engagements internationaux du pays, ajoute la même source. Selon la même source, le secrétaire général de l'union générale des travailleurs algériens Abdelfadil Sidi Said, présent à la rencontre, a exprimé le soutien de la centrale syndicale à ce dialogue qui «vise à dégager une mouture consensuelle du nouveau code du Travail qui permette d'emboîter le pas aux mutations économiques en cours et de préserver les acquis du monde du Travail en Algérie». Pour leur part, les représentants d'organisations

syndicales du patronat se sont dits prêts à contribuer à l'enrichissement du projet afin de dégager le consensus escompté et de réaliser l'équilibre entre les attentes et les intérêts de différents processus de production, ajoute le communiqué.

Les participants se sont accordés un délai pour débattre le projet au niveau de chaque organisation et formuler des propositions à soumettre à une commission technique regroupant les représentants de la tripartite qui sera mise en place à cet effet, fait savoir la même source.

## URBANISME

### Avis d'appel d'offres pour le suivi et contrôle des travaux de la cité financière Belhaffaf à Alger

La Société de gestion, de promotion et de réalisation immobilières Gepim/spa, filiale de la Cnep-banque, vient de lancer un avis d'appel d'offres national et international pour le suivi et contrôle des travaux de réalisation du projet de la cité financière Belhaffaf (Sidi M'hamed).

Cet avis d'appel d'offres s'adresse aux bureaux d'études, personnes phy-

siques ou morales nationaux et étrangers agissant seuls ou en groupement, pour le suivi et contrôle des travaux de réalisation du projet de la cité financière Belhaffaf, indique la Gepim par voie de presse.

Le bénéficiaire du projet va réaliser une cité financière de 120 000m<sup>2</sup> de surface, bâtie sur une superficie totale de 1,62 hectare qui comportera deux tours en

R+18, quatre bâtiments en R+5, un parking de 1.000 places et deux salles de conférences dont l'une devra abriter la Bourse d'Alger.

La Cnep-banque avait alloué une enveloppe de 10 milliards de dinars (quelques 140 millions de dollars) à la Gepim, créée en 2003, pour relancer le projet, à l'arrêt depuis 1995.

Créée en 2003, la Gepim

est chargée de relancer le projet baptisé «lot Belhaffaf». Elle a entamé en 2009 la première phase de démolition partielle, jusqu'à moins de 13 mètres de profondeur, une opération pointilleuse menée par l'entreprise Ecotech en collaboration avec le bureau d'études allemand M. Zander et le CTC, avait rappelé en 2011 M. P-DG de la Gepim, maître d'ouvrage du projet.

## BOUIRA (SIDI KHALED) :

### 13 projets opérationnels et 32 en cours de réalisation

Treize (13) projets sont opérationnels et 32 autres sont en cours de réalisation au niveau de la zone industrielle de Sidi Khaled, dans la commune d'Oued El-Bardi, à quelque 10 km au sud de Bouira, a indiqué mercredi le directeur de l'industrie, de la PME, Achouri Nadji.

«Nous avons au total 13 projets opérationnels, 32 en cours de réalisation, et 12 autres sont en cours de lancement, tandis que 14 autres sont à l'arrêt et six autres sont en cours d'annulation pour des raisons techniques», a précisé M. Achouri au cours d'une visite d'inspection de ce futur pôle industriel, effectuée par le wali Nacer Maskri.

Après s'être enquis de la situation générale prévalant au niveau de ce futur pôle industriel de 380 hectares, M. Maskri a indiqué que les investissements dans cette zone avancent de façon satisfaisante malgré quelques retards que connaissent certains projets qui traînent depuis de longs mois.

«Si bon nombre de projets ont réa-

lisé des avancées importantes dans leurs travaux, d'autres par contre connaissent des retards pour des raisons objectives et des fois inacceptables», a reconnu le wali qui a appelé les différents investisseurs à consentir davantage d'efforts en vue de lancer les projets avant de procéder à toute résiliation de contrat d'investissement. Le premier responsable de la wilaya a donné un délai de quelques semaines aux investisseurs récalcitrants pour relancer leurs projets.

D'importants projets d'investissement, censés créer des milliers de postes d'emploi et, par ricochet, de la richesse, sont prévus au niveau de la zone industrielle de Sidi Khaled, qui connaît depuis 2004 une vaste opération de réhabilitation pour une enveloppe de 240 millions de dinars.

Parmi ces projets figurent notamment une laiterie, une unité de production d'adducteurs en ciment, un port sec pour véhicules, une unité de production d'éponge industrielle, une

unité de menuiserie en bois et en aluminium et un complexe agroalimentaire, ainsi qu'une unité de fabrication de carreaux céramiques. Un centre de logistique automobile, une usine de fabrication de tuiles et d'accessoires, ainsi qu'une autre usine émiratie pour la fabrication de câbles électriques qui devra employer, une fois opérationnelle, plus de 200 travailleurs sont autant de projets à réaliser. Aux fins d'accélérer la cadence des travaux de réalisation et le lancement de toute cette série de projets, M. Maskri a assuré les investisseurs qui lui ont exposé leurs préoccupations au niveau de cette zone de leur venir en aide pour régler les problèmes soulevés «afin de concrétiser les investissements projetés et créer des postes d'emploi pour les jeunes».

Il faut dire que plusieurs contraintes relatives notamment au manque d'eau et d'énergie, ainsi qu'aux lentes autorités administratives sont à l'origine du retard qu'enregistrent certains projets dans cette zone.

## AGRICULTURE

### Les produits d'origine animale soumis à un contrôle vétérinaire «accru» dans les ports

Les produits animaliers et d'origine animale importés subissent un contrôle «accru» au niveau des services vétérinaires des ports où ils passent par plusieurs étapes pour s'assurer qu'ils ne présentent pas de risques sur la santé du consommateur, selon la directrice de l'Inspection vétérinaire du poste douanier du port d'Alger, Mme Oumid Sihem.

Pour Mme Oumid, les services vétérinaires procèdent au contrôle physique des conteneurs et documentaire pour s'assurer de l'origine du produit notamment pour les viandes qui doivent être accompagnées d'un certificat d'abattage selon les préceptes islamiques. Les services vétérinaires algériens dépechent également des vétérinaires pour inspecter les abattoirs des pays émetteurs et s'assurer du respect des règles d'abattage et d'hygiène.

Dès le débarquement des marchandises, des échantillons sont prélevés sur divers produits comme la viande et le lait et ses dérivés ainsi que du bétail et de la volaille importés comme il est assuré de l'existence de documents auprès des importateurs prouvant que les produits sont indemnes de maladies et leur conformité aux conditions d'hygiène.

L'autre étape du processus du contrôle des produits d'origine animale, la vérification par les agents de l'Inspection des conditions de transport des marchandises et le contrôle des informations inscrites sur les lots de caisses en les comparant avec celles du dossier de l'importateur alors que des caisses sont ouvertes pour contrôler l'état du produit.

Un autre contrôle s'effectue pour le bétail vivant étant indemne de toute maladie 12 mois avant l'importation comme il doit avoir subi les tests analyses au laboratoire 30 jours avant son transfert et être accompagné d'un carnet de vaccination.

La même responsable a indiqué que l'Algérie interdit l'importation des animaux, des produits animaliers et d'origine animale à partir de pays qui enregistrent des foyers de maladies ou qui ne se conforment pas aux conventions de coopération vétérinaire. Les agents des services vétérinaires vérifient le dossier de l'importateur et lui délivrent un certificat de contrôle sanitaire et vétérinaire au centre douanier ainsi qu'un certificat de quarantaine permettant de transférer la marchandise du port vers les dépôts.

L'importateur doit fournir tous les renseignements le concernant ainsi qu'un certificat d'origine et les documents d'analyse bactériologique et physicochimique ainsi qu'un certificat de conformité à la qualité, le registre de commerce, le certificat sanitaire et préciser les quantités importées. Ces informations doivent être conformes à celles figurant sur l'étiquetage du produit. Les produits importés sont ensuite transférés vers les ports secs et les dépôts frigorifiques alors que les animaux sur pied sont transférés vers des étables où ils subissent des contrôles vétérinaires.

Le vétérinaire peut demander à l'importateur des analyses en laboratoire et des analyses physicochimiques pour être expédiées à l'Institut Pasteur ou au laboratoire vétérinaire central dépendant de l'institut national de médecine vétérinaire. Les marchandises ne sont pas enlevées avant les résultats des analyses qui prouvent leur innocuité et il est signifié à l'importateur la fin de la quarantaine, selon les indications de Mme Oumid assurant qu'en cas de non-conformité ces produits ne seront pas commercialisés.

Les importations de l'Algérie en bétail et en produits animaliers lors des 7 premiers mois de l'année sont de 284 560 tonnes dont 190 tonnes ont été refoulées pour non conformes aux règles d'hygiène sanitaires et alimentaires, selon le ministère de l'Agriculture et du développement rural.

APS

# Bac 2014 : 145 demandes de recours enregistrées à l'échelle nationale



Le nombre des demandes de recours pour l'examen du baccalauréat de la session juin 2014 à l'échelle nationale, en cours d'étude à l'Office national des examens et concours (Onec), est de 145, a indiqué mardi soir à Alger la ministre de l'Education nationale, Nouria Benghebrit.

Invitée au forum du quotidien "Liberté", Mme Benghebrit a expliqué qu'une cellule a été installée à l'Onec pour étudier les demandes de recours enregistrées, affirmant que le recours "consiste à vérifier les rapports de notes et non en une deuxième correction des copies d'examen".

Une deuxième correction des copies est "impossible" et même "impensable", a-t-elle souligné, déplorant un "surdimensionnement" médiatique du nombre réel des demandes de recours et un manque de précisions sur les démarches d'un recours.

Revenant au taux national de réussite au bac 2014 qui est de 45,01%, la ministre a indiqué que ce taux "est en deçà des attentes et des objectifs tracés par la réforme de l'éducation nationale, mise en œuvre en 2003". Toutefois, elle s'est félicitée du bon déroulement des examens de fin d'année des différents paliers scolaires.

Concernant les priorités du programme du secteur de l'Education nationale, Mme Benghebrit a cité, notamment, la refonte pédagogique, la professionnalisation de l'ensemble des acteurs du système éducatif et la bonne gouvernance.

Elle a ajouté, dans le même contexte, la lutte contre la disparité de l'enseignement, particulièrement dans les régions du sud de l'Algérie, affirmant qu'"il ne sera plus toléré que les élèves du Sud soient privés de l'en-

seignement des langues étrangères et des mathématiques", rappelant, par ailleurs, le projet de construction plus de 6000 logements de fonction dans les régions du sud du pays.

Mme Benghebrit a, aussi, cité le respect du temps de l'enseignement, la validation des programmes et l'élimination du seuil qu'elle qualifie d'acte "anti-pédagogique". Parmi les objectifs tracés pour assainir le système éducatif et réussir sa réforme dont la mise en œuvre a été, a-t-elle dit, "perturbée par un certain nombre de paramètres et souffrira d'un manque de communication".

A propos des assises nationales de l'éducation nationale, prévues le 20 et 21 juillet à Alger, la ministre a rappelé qu'elles représentent la dernière étape d'évaluation de la réforme du système éducatif par l'étude de près de 400 propositions émanant des différentes rencontres organisées auparavant au niveau des wilayas.

Elle a indiqué que les travaux des assises se dérouleront à travers cinq conférences et huit ateliers thématiques avec une moyenne de cinq communications par atelier, ajoutant que les débats "aborderont l'ensemble des problèmes que connaît le secteur de l'Education et ne laisseront aucune catégorie en souffrance de côté".

En réponse à une question sur la situation des logements de fonction occupés encore par des enseignants qui ne sont plus en activité, Mme Benghebrit a souligné que ce domaine "nécessite un assainissement important et lourd", ajoutant qu'une enquête est menée dans ce sens tout en veillant à ce qu'il n'y ait pas d'injustice.

APS

## JEUNESSE

# Le village des loisirs ouvre ses portes au public

Le village des loisirs sis au Palais des expositions (Safex-Alger) a ouvert mardi soir ses portes au public. Le coup d'envoi des activités qui se poursuivront jusqu'au 30 août a été donné par le ministre de la Jeunesse Abdellah Khomri en présence des ministres de l'Enseignement et de la formation professionnels Nouridine Bedoui, de l'Aménagement territorial et de l'environnement Dallal Boudjemaïa, des Travaux publics Abdelkader Kadi, de la Culture Nadia Laabidi et de la ministre déléguée chargée de l'Artisanat Aicha Tagabou.



Le ministre de la Jeunesse a déclaré dans un point de presse que les loisirs et la distraction sont désormais "une nécessité" pour la société algérienne notamment après le retour de la paix et de la stabilité.

Après avoir rappelé la dynamique qui connaît le secteur de la Jeunesse en Algérie, il a précisé que son département "lancera d'autres projets similaires dans de nombreuses villes (Sétif, Béjaïa, Oran...), ajoutant qu'il y a d'autres

centres de loisirs seront construits avec la participation du secteur privé". Il a en outre indiqué que la réalisation de ces programmes "permettra de créer de nouveaux postes d'emploi".

Le ministre de la Jeunesse a précisé par ailleurs que les différentes activités proposées par le village des loisirs "répondent aux exigences des familles d'autant qu'elles coïncident avec la saison estivale et les vacances scolaires".

Le village des loisirs qui a connu dès le premier jour de son ouverture une grande affluence, compte plusieurs espaces répartis à travers les pavillons de la Safex et proposant des activités scientifiques, artistiques, musicales, sportives et de divertissement. L'enveloppe financière allouée à ce projet d'une capacité d'accueil de 4000 à 6000 personnes par jour et dont les prestations sont gratuites est de 20 milliards de centimes.

## Plus de 900 enfants d'Adrar bénéficient de colonies sur le littoral

Plus de 900 enfants des communes et des associations de jeunesse et sportives de la wilaya d'Adrar bénéficient de colonies de vacances sur le littoral, a-t-on appris mercredi du directeur local de la jeunesse et des sports (DJS). L'opération de répartition de ces colonies, destinées aux enfants de 8 à 12 ans, a touché l'ensemble des communes de la wilaya, en plus de 50 places pour les associations de jeunesse, 130 autres pour les ligues de wilaya, ainsi que de 4 à 5 places au profit des enfants structurés dans les 54 établissements relevant de la DJS, a révélé M. Ali Bouzidi. Le transport leur est assuré, à travers cinq vols,

vers la ville côtière de Ténès dans la wilaya de Chlef, en vertu d'un accord avec l'agence nationale de loisirs des jeunes (Analj) qui a bénéficié d'un soutien du gouvernement pour assurer le transport aérien des jeunes colons du sud, selon le même responsable. M. Bouzidi a, en outre, indiqué que l'opération se poursuit dans de bonnes conditions avec des séjours de 15 jours pour chaque contingent, encadrés par des moniteurs et des cadres de la DJS.

Le secteur s'attend à un autre quota au profit des étudiants universitaires, suite au directives du ministère de tutelle qui leur a été réservé quelque 200.000 places de camping à travers le pays, a-t-il fait savoir.

## SANTÉ

# Inauguration d'une unité médicale des urgences pédiatriques au CHU Lamine Debaghine

Une unité médicale des urgences pédiatriques d'une capacité d'accueil de 450 malades par jour a été inaugurée mercredi au centre hospitalo-universitaire (CHU) Lamine Debaghine à Alger.

L'unité de pédiatrie est opérationnelle et fonctionnera 24/24h pour accueillir les patients d'Algier et éventuellement des quatre coins du pays, a indiqué le directeur général du CHU, Rabah Barr, en marge de l'inauguration.

Il a rappelé, à cette occasion, que la prise en charge de l'enfant est l'une des "priorités" du ministère de la Santé, de la Population et de la Réforme hospitalière, précisant que des "moyens importants" ont été dégagés pour "améliorer les conditions d'accueil des malades". Le nouveau

service de pédiatrie est doté de toutes les commodités nécessaires, tels le scanner, l'IRM et l'échographe.

Le même responsable a fait remarquer que d'autres unités pédiatriques dans les spécialités d'oncologie, chirurgie, cardiologie, hématologie, maladies respiratoires et neurologie, seront prochainement réceptionnées dans le même hôpital. En plus des services médicaux, ces unités seront dotées d'un plateau technique sophistiqué et d'un laboratoire médical.

S'agissant des pathologies traitées, M. Barr a indiqué que l'unité de soins emploie un personnel médical "compétent" pouvant assurer des consultations dans diverses branches médicales comme la diabétologie, la

néphrologie, la cardiologie, la neurologie et la gastro-entérologie.

Pour sa part, le chef de service pédiatrie, Abdennour Laraba, a indiqué à l'APS que l'unité dispose d'un box de huit lits pour les hospitalisations de courte durée, d'un espace de consultation pour les aérosols, de six places destinées aux enfants atteints de maladies respiratoires et un espace de kinésithérapie.

Les capacités d'accueil du nouveau service permettront d'exercer dans de meilleures conditions et de répondre à la demande des patients, notamment en cas d'épidémie, a expliqué le Pr Laraba. Pour ce même spécialiste, le système national de santé "doit consacrer une place importante aux urgences".

## ALGÉRIE - SAHEL

# Lancement à Alger du dialogue inter-malien pour mettre fin à la crise dans le nord du Mali

Le dialogue inter-malien a été lancé officiellement mercredi à Alger avec la participation du gouvernement du Mali, les représentants de six mouvements armés concernés par la crise dans le Nord Mali, en présence des pays partenaires du Mali et de la communauté internationale.

Outre les parties maliennes, sont présents aux travaux l'Algérie, Niger, Burkina Faso, Tchad, Mauritanie, UA, Cedeao, ONU, UE et OCI. Cette phase initiale du dialogue inter-malien, conduit par l'Algérie, a débuté après la fin d'une réunion de haut niveau de soutien à ce dialogue pour le règlement de la crise dans le nord de la République du Mali.

S'exprimant à l'ouverture de cette rencontre, le ministre malien des Affaires étrangères, de l'Intégration africaine et de la Coopération internationale Abdoulaye Diop, a salué "les frères du nord du Mali qui ont pris la décision historique de s'inscrire dans le dialogue en vue de la recherche de la paix durable entre maliens". De son côté, le ministre des Affaires étrangères, Ramtane Lamamra, a mis l'accent sur l'importance de ce dialogue qui



intervient après plusieurs contacts exploratoires, souhaitant aux parties maliennes d'aboutir à une solution "équilibrée et durable répondant aux aspirations de tous".

M. Lamamra a également mis en exergue le rôle de la communauté internationale qui à travers ses orientations et ses avis contribue aux efforts de règlement de la crise dans le nord du Mali, appelant les parties au dialogue à se conformer aux engagements et aux accords signés en vue de permettre aux Maliens de se lancer dans le développement économique et social. Les six mouvements concernés par le dialogue inter-malien sont le Mouvement arabe de l'Azawad (MAA), la Coordination pour le peuple de l'Azawad (CPA), la Coordination des Mouvements et Fronts patriotes de résistance (CM-FPR), le Mouvement national de libération de

l'Azawad (MNLA), le Haut conseil pour l'unité de l'Azawad (HCUA) et le Mouvement arabe de l'Azawad (dissident).

Les trois premiers mouvements avaient signé en juin dernier à Alger une plate-forme préliminaire d'entente visant à trouver une solution définitive à la crise malienne et à travers laquelle ils ont réaffirmé le plein respect de l'intégrité territoriale et de l'unité nationale du Mali, rappelle-t-on.

Les trois autres mouvements avaient signé de leur côté la "Déclaration d'Algier" en juin dernier à travers laquelle ils avaient affirmé leur volonté d'œuvrer à la consolidation de la dynamique d'apaissement en cours et de s'engager dans le dialogue inter-malien inclusif et réitéré leur acceptation de la nécessité de préserver l'intégrité territoriale du Mali.

## ENGAGEMENT À TRAVAILLER ENSEMBLE POUR UNE SOLUTION À LA CRISE DANS LE NORD MALI

### La paix, objectif essentiel

Les participants à la réunion de haut niveau de soutien au dialogue global inter-malien ont réitéré mercredi à Alger leur engagement à travailler de concert pour parvenir à une solution consensuelle capable de mettre un terme à la crise dans le Nord du Mali. A l'ouverture de la réunion, le ministre malien des Affaires étrangères, M. Abdoulaye Diop a salué l'engagement des pays voisins et des organisations internationales dans le processus de dialogue en vue de ramener la paix dans le Nord du Mali.

M. Diop a réitéré à ce propos l'engagement du gouvernement malien dans le cadre des recommandations du président Ibrahim Aboubakar Keita « à travailler en toute transparence, à saisir toutes les occasions et à examiner toutes les voies possibles pour arriver à un accord de paix globale et définitif ». Le chef de la diplo-

matie malienne a toutefois tenu à rappeler l'attachement de son gouvernement à ce que les discussions se fassent dans le respect des "lignes rouges" tracées par le président Keita et soutenues par le peuple malien et qui concernent notamment le respect de l'intégrité et de la souveraineté du Mal.

Intervenant lors de cette réunion, le ministre délégué chargé de la Coopération régionale du Burkina-Faso, Thomas Pale a souligné que la crise actuelle au Mali affecte également l'ensemble de la sous-région. « Nous devons mettre tout en œuvre pour renouer le dialogue entre les différentes parties maliennes », a insisté M. Pale, tout en saluant la démarche de l'Algérie pour engager les discussions entre maliens. « La stabilité et la sécurité au Mali et indissociable de la stabilité et de la sécurité dans la région », a-t-il

ajouté. Le ministre mauritanien des Affaires étrangères, Ahmed Ould Teguedia de son côté exhorte les Maliens à poursuivre leurs efforts pour parvenir à la paix, en soulignant l'engagement des pays voisins à préserver l'intégrité territoriale du Mali qui, a-t-il souligné, est une condition essentielle pour réaliser la paix dans ce pays. Le Niger, représenté par son ministre des Affaires étrangères Mohamed Bazoum a estimé que cette démarche promue par l'Algérie « crée un climat idéal pour le dialogue au regard de la situation dans laquelle se trouve actuellement le Mali ». Le chef de la diplomatie tchadienne a quant à lui exprimé la disposition de son pays à soutenir le Mali dans la voie du dialogue et de la réconciliation, tout en saluant l'engagement des pays de la région pour le succès de ce processus. Pour sa part, le Commissaire à la paix et sécurité

de l'Union africaine (UA), Smail Chergui, a mis l'accent sur la nécessité d'œuvrer à réaliser la paix et la stabilité au Mali et sur l'ensemble du continent africain.

M. Salamatou Hussaini Suleiman, commissaire en charge des Affaires politiques, Paix et Sécurité de la Cédéao a également mis l'accent sur la nécessité de travailler de concert pour parvenir à la paix durable », tout en réitérant le soutien de son organisation au processus de dialogue.

Le représentant spécial du secrétaire général de l'ONU et chef de la mission onusienne au Mali (Minusma), Albert Gerard Koenders, qui a jugé la situation au Mali préoccupante » a appelé à tout mettre en œuvre pour parvenir à la paix. M. Koenders a exprimé le soutien de l'ONU aux négociations, en rappelant toutefois la nécessité du cessez-le-feu dans le Nord du Mali.

### SATISFACTION

Les partenaires du Mali présents à la réunion de haut niveau de soutien au dialogue inter-malien ont exprimé leur satisfaction quant aux conditions dans lesquelles s'est faite la préparation du lancement mercredi à Alger de ce dialogue inclusif, lit-on dans un communiqué commun, rendu public au terme d'une réunion ayant précédé l'ouverture des pourparlers pour le règlement de la crise dans le nord du Mali. Cette réunion s'était tenue avec la participation de l'Algérie, Mali, Niger, Burkina Faso, Tchad, Mauritanie, UA, Cedeao, ONU, UE et OCI.

"Les participants ont procédé à un échange de vues sur l'organisation de cette phase initiale (du dialogue inter-malien) et ont exprimé, à cet effet, leur satisfaction pour les progrès accomplis dans la préparation de son lancement dans les meilleures conditions", a indiqué le communiqué. Les partenaires du Mali, qui se sont félicités de l'échange, la veille, sous l'égide de l'Algérie, des personnes détenues entre le gou-

vernemment malien et les mouvements politico-militaires du Nord-Mali, ont noté que cette mesure est "de nature à renforcer significativement la confiance".

Après avoir réaffirmé leur attachement à la préservation de l'unité, de l'intégrité territoriale et du caractère républicain de l'Etat malien, les participants ont exprimé leur entière disponibilité à continuer à conjuguer leurs efforts en vue d'accompagner "utilement" les parties maliennes dans la recherche d'une solution politique rapide et durable à la crise.

"Les participants ont rendu un hommage appuyé au président de la République, Abdelaziz Bouteflika, pour son engagement personnel actif en faveur des aspirations des Maliens à la réconciliation, à la paix, à l'unité et au développement", a conclu le communiqué.

Les six mouvements concernés par le dialogue inter-malien inclusif sont le Mouvement arabe de l'Azawad (MAA),

### Le Mali disponible pour une solution dans sa région du Nord

Le Mali a réitéré sa "pleine disponibilité" à œuvrer de "bonne foi" avec les mouvements du Nord du pays à la recherche d'une solution "globale" et "définitive" à la crise qui y prévaut, lit-on dans le communiqué final algéro-malien, rendu public mercredi, au terme de la 5e session du Comité bilatéral stratégique algéro-malien sur le Nord-Mali.

"Tout en rappelant l'importance qu'attachent les hautes autorités maliennes au règlement de la crise dans le septentrion malien, la partie malienne a réitéré sa pleine disponibilité à œuvrer de bonne foi avec les mouvements du Nord à la recherche d'une solution globale et définitive à cette crise", a précisé le communiqué conjoint, signé par les ministres des Affaires étrangères des deux pays, Ramtane Lamamra (Algérie) et Aboulaye Diop (Mali).

En outre, la partie malienne a, selon la même source, renouvelé sa confiance en l'Algérie pour "mener à bien" cette phase du dialogue inter-malien et l'a encouragée à poursuivre l'effort de "transparence" et de "coordination" qu'elle a engagé avec ses partenaires.

A la même occasion, la partie algérienne a informé la partie malienne du résultats des concertations qu'elle a engagé avec les partenaires bilatéraux et multilatéraux du Mali et de leur "pleine" mobilisation pour accompagner "utilement" le processus de dialogue inter-malien envisagé.

La 5e session du Comité bilatéral stratégique algéro-malien sur le Nord-Mali constitue un aboutissement des efforts "persévérateurs" déployés notamment par l'Algérie pour le règlement de la crise malienne, avait indiqué la veille M. Lamamra. A la faveur de la 5e session de leur Comité bilatéral stratégique, l'Algérie et le Mali ont échangé sur les défis à la paix et à la sécurité régionale, a ajouté le communiqué, précisant qu'à cet égard, les deux pays ont réitéré leur volonté de continuer à œuvrer en commun afin de les relever (les défis) pour le bien des deux pays et de l'ensemble des pays de la sous-région.

L'Algérie et le Mali sont, également, convenus de continuer à travers le Comité de traduire "la volonté politique" des deux chefs d'Etat de bâtir une "relation spéciale basée sur un partenariat stratégique entre les deux pays". La 5e session du Comité bilatéral stratégique algéro-malien sur le Nord-Mali "constitue à la fois un aboutissement et un point de départ. Un aboutissement des efforts persévérateurs qui n'ont pas cessé depuis le 19 janvier dernier, lorsque le président de la République, Abdelaziz Bouteflika, et le président malien, Ibrahima Bouba Keita, ont créé ce comité, chargé d'encadrer et de lancer ces efforts de l'Algérie, tendant à contribuer au lancement du dialogue inter-malien inclusif", avait indiqué M. Lamamra. Cette session a également été un cadre pour les deux parties qui ont échangé les vues sur l'organisation de la phase initiale du dialogue inter-malien et exprimé leur satisfaction pour les "progrès enregistrés dans les préparatifs engagés de part et d'autre en vue du lancement de cette phase dans les meilleures conditions", lit-on, par ailleurs, dans le communiqué conjoint.

La réunion de haut niveau de soutien au dialogue inter-malien qui se déroule actuellement à Alger se tient au lendemain d'une opération humanitaire, sous l'égide de l'Algérie, d'échange de prisonniers entre le gouvernement malien et les mouvements politico-militaires du Nord-Mali.

la Coordination pour le peuple de l'Azawad (CPA), la Coordination des Mouvements et Fronts patriotes de résistance (CM-FPR), le Mouvement national de libération de l'Azawad (MNLA), le Haut conseil pour l'unité de l'Azawad (HCUA) et le Mouvement arabe de l'Azawad (dissident).

Les trois premiers mouvements avaient signé en juin dernier à Alger une plate-forme préliminaire d'entente visant à trouver une solution définitive à la crise malienne et à travers laquelle ils ont réaffirmé le plein respect de l'intégrité territoriale et de l'unité nationale du Mali, rappelle-t-on. Les trois autres mouvements avaient signé de leur côté la "Déclaration d'Algier" en juin dernier à travers laquelle ils avaient affirmé leur volonté d'œuvrer à la consolidation de la dynamique d'apaisement en cours et de s'engager dans le dialogue inter-malien inclusif et réitéré leur acceptation de la nécessité de préserver l'intégrité territoriale du Mali.

APS

## M<sup>ME</sup> SAÏDA BENHABYLÈS, PRÉSIDENTE DU CROISSANT-ROUGE ALGÉRIEN, INVITÉE, HIER, DU FORUM DE *DK NEWS*

# Lancement prochain d'une campagne de collecte de sang au profit de Ghaza

Une campagne de collecte de sang sera lancée prochainement au profit des habitants de la bande de Ghaza, qui continuent à subir les agressions israéliennes, a annoncé mercredi à Alger la présidente du Croissant rouge algérien (CRA), Saida Benhabylès.

Invitée du Forum du quotidien "DK News", Mme Benhabylès a indiqué que "cette campagne est initiée par le CRA en coordination avec la Fédération algérienne des donneurs de sang (FADS), du ministère de la Santé, de la population et de la réforme hospitalière et de l'ambassade de Palestine à Alger". L'opération de collecte de sang sera lancée dans les prochaines 48 heures, au terme des réunions et contacts lancés par le C-RA avec les parties concernées, a-t-elle souligné.

La présidente du C-RA a affirmé qu'elle rencontrerait l'ambassadeur palestinien à Alger, en vue de déterminer les besoins des habitants de Ghaza et d'organiser d'autres opérations d'aides notamment l'envoie de médicaments et d'équipements médicaux. Le président de la FADS, Gherbi Kaddour a indiqué que son organisation lancerait des appels au don de sang dans les différents médias, dans

le cadre de cette campagne. Le conseiller à l'ambassade de Palestine à Alger, Haithem Amairi a salué pour sa part "le soutien indéfectible" de l'Algérie au peuple palestinien, soulignant l'importance de cette opération en pareilles circonstances. Au sujet des déplacés venus des pays du Sahel vers les régions du sud du pays, en raison de la situation qui prévaut dans cette région, M<sup>me</sup> Benhabylès a rappelé les efforts fournis par les autorités algériennes pour la prise en charge de cette catégorie. A cet effet,

la présidente du C-RA a relevé quelques "difficultés" dans la prise en charge de ces déplacés qui quittent souvent les centres d'accueil situés dans certaines wilayas du Sud. Elle a en outre annoncé l'organisation de camps d'été dans les wilayas côtières au profit de ces déplacés en vue de leur assurer bien-être et loisirs et les soumettre aux examens médicaux, tout en les sensibilisant à la nécessité de retourner dans leurs pays. Elle a évoqué les aides offertes par le C-RA aux habitants du Nord-Mali, annonçant l'envoi prochainement d'autres aides dont des denrées alimentaires et des médicaments.

APS



## Le Croissant-Rouge sur tous les fronts

### Saïd Abjaoui

C'est avec une vision globale que Mme Saida Benhabylès a abordé le forum de *DK News* qui l'avait invitée hier à animer une conférence débat portant sur « les activités du CRA et la solidarité avec les personnes déplacées dans la région du Sahel et avec la population de Ghaza.

Une vision globale à la fois de l'ensemble des thèmes qui font partie de cette conférence en matière d'analyses et également en matière opérationnelle. Le premier thème abordé est celui qui concerne les activités du CRA liées à la solidarité développée durant le mois de Ramadhan à l'égard des familles et des personnes démunies. Md Benhabylès a structuré ses réponses en commençant d'abord par la clarification des concepts pour que tout le monde comprenne la même chose.

Elle récuse le concept de *sadaka* qui est tout le temps utilisé quand il s'agit d'aider durant cette période les familles démunies. Il s'agit d'apporter des aides. Elle récuse également le concept de *couffin* pour lui préférer celui de *colis*. Elle va encore plus loin en invoquant sa préférence pour l'octroi de l'argent plutôt que le « *couffin* ».

Les populations veulent être dignes et être autonome dans leurs achats. Nous pouvons dire que le CRA a organisé la distribution des produits ou dons offerts par la population dans le cadre de la solidarité.

Les Algériens sont connus pour leur solidarité, pour les valeurs d'entraide. Les faiseurs de dons ne tiennent pas à ce que la publicité leur soit faite. « La

main qui donne ne dit rien à la main qui reçoit ». On apprend ainsi qu'un citoyen inconnu a offert environ 4000 colis d'une valeur de 7000 dinars chacun en denrées. Le C-RA distribue la solidarité.

### Le C-RA a pris ses responsabilités dans les 48 wilayas

La question de Ghardaïa ne pouvait être absente du débat. Md Benhabylès dit s'être rendus à Ghardaïa à discuter avec les deux communautés

y habitant, et affirme que nul habitant dans cette wilaya n'a développé des sentiments d'exclusion les uns des autres des faits religieux ou culturels. Ils disent tous s'élever absolument contre les provocations qui veulent les pousser à se replier dans l'identité communautaire.

M<sup>me</sup> Benhabylès a relevé qu'il y a beaucoup d'intérêts liés à la circulation, de la drogue.

### Autour du forum ...

Les événements internationaux, à savoir ce qui se passe avec les plus migrants du Sahel (Mali et Niger) chassés de leur pays, les partis et les populations qui en vivent et qui préfèrent continuer à vivre, ont amené donc l'Algérie, les autorités nationales à prendre en considération les migrants qui ont fui leurs pays et qui sont venus se réfugier en Algérie.

Elle dit que concernant les Palestiniens de Gaza, des réunions vont se tenir pratiquement immédiatement et aboutir à l'envoi de solidarité dans les 48 heures.

Nous développons des actions de solidarité en s'appuyant sur nos valeurs, pour proposer des aides aux migrants du Sahel. La politique Algérienne à l'égard des migrants est naturellement humanitaire. Il n'y a pas que « donner à manger » dans les camps, mais en plus l'Algérie leur permet la libre circulation. Leur nombre est pratiquement resté stable, depuis leur premier afflux. Les autorités nigériennes font partie de la volonté de recevoir leurs compatriotes.

Pour ce qui concerne les aides aux Maliens, l'Algérie a envoyé 240 tonnes de denrées alimentaires à Kidal et 3 tonnes de médicaments à Gao.

Pour ce qui concerne ses engagements à partir de la scène internationale, le CRA participe en juillet à une rencontre des organisations humanitaires.

Les Syriens par contre, sont plus intégrés au sein des populations en raison de la langue, de la religion, de la culture, des mariages. Il y a une différence dans le fait que les Syriens appartiennent à la classe moyenne et leur présence est provisoire. L'Algérie leur tend leur la main. Aucune famille Syrienne n'a été rejetée par l'Algérie.

Pour revenir sur le cas des Palestiniens, rappelons que le monde arabe est l'objet de la mise en œuvre de nouvelles visions géopolitiques portées par les Israéliens et qui visent à provoquer des départs dans les pays arabes. Cette mise en œuvre a commencé avec le Soudan et continue avec d'autres pays arabes.

# Un sens concret à la solidarité

**Mme Benhabyles connaît parfaitement les conditions sociales des peuples dont elle soutient les efforts pour la solidarité et le respect de la dignité humaine.**

Ancienne ministre de la solidarité, présidente d'un association de soutien aux victimes du terrorisme, membre fondateur du centre international de recherches et d'études sur le terrorisme, la présidente du Croissant-Rouge (depuis seulement 4 mois) a reçu le « Prix des Nations unies pour la société civile », cette personnalité a acquis sur le terrain le respect des peuples qui l'ont vue agir auprès d'eux en Palestine, en Syrie et sur d'autres théâtres où la vie est en danger du fait des catastrophes naturelles, des sécheresses et des famines, des guerres.

Dans son intervention, elle a rendu compte d'une réunion à Bruxelles où des représentants des croix et croisants rouges ont abordé la question du retour des migrants originaires du Niger, du Mali et d'autres pays du Sahel dans leur pays respectif : « L'Algérie est une nation qui a connu ce drame des réfugiés contraints de fuir la répression des armées françaises tout au long des 132 ans d'occupation et tout particulièrement entre 1954 et 1962, au Maroc, en Tunisie, dans les pays arabes. Aussi, l'Algérie indépendante a toujours fait montre de solidarité avec les peuples dans tous les domaines. »

#### Droits des réfugiés

« Les migrants africains qui échouent sur les plages sont enfermés, surveillés et alimentés comme des prisonniers. En Algérie, les réfugiés africains sont accueillis avec tous les égards dus : ils sont logés, nourris, ont des conditions d'hygiène dignes et profitent des soins de



santé et des médicaments nécessaires. Ils sont libres de circuler, de quitter un lieu pour un autre, leur visibilité n'occasionne aucun incident. Cet été, des familles entières seront accueillies dans des centres de vacances où elles seront prises en charge par le CRA. »

#### Bruxelles

La réunion de Bruxelles a permis d'évaluer le coût approximatif d'un retour au pays natal des migrants africains du Sahel. Il est de 10 millions de dollars en création de conditions de vie décente, de soutien à une activité lucrative et aux équipements

collectifs nécessaires. Le gouvernement du Niger est favorable à cette démarche. »

#### Ghaza

La présidente du Croissant-Rouge algérien a, en présence d'un représentant officiel de la Palestine, informé qu'avec la fédération algérienne des donneurs de sang, dont le président est parmi nous, nous avons décidé de lancer une collecte de sang dans les prochains jours. Ce sang collecté doit parvenir à Gaza en respectant toutes les conditions liées à la chaîne du froid... »

O.Larbi

## La compagne de don de sang sera lancée dans les prochaines 24h (FADS)

Le président de la Fédération algérienne des donneurs de sang (FADS) M. Gherbi Kaddour, a indiqué hier qu'une campagne de don de sang sera lancée dans les prochaines 24hs en signe de solidarité avec le peuple palestinien en particulier la bande de Gaza qui vit depuis une semaine sous les bombardements incessants des israéliens et qui ont fait plus de 190 morts et 1300 blessés.

Cette campagne sera lancée à l'issue d'une réunion qui regroupera le ministère de la Santé, la fédération des donneurs de sang, l'agence nationale du sang et le Croissant-Rouge algérien (CRA). « Les moyens qui seront mis à la disposition de cette opération de solidarité seront définis en fonction des besoins en sang de nos frères palestiniens. Le sang collecté sera envoyé à Gaza dès que les conditions d'acheminement et de sécurité seront réunies » a ajouté M. Gherbi.

#### 240 tonnes de denrées alimentaires pour Kidal et 120 tonnes pour Gao

Dans le cadre de ses opérations de solidarité avec le peuple malien, le Croissant-Rouge algérien (CRA) a procédé dernièrement à l'acheminement par voie terrestre (depuis

Adrar) de 240 tonnes de denrées alimentaires vers la ville de Kidal. Dans cette optique, le CRA prévoit d'envoyer prochainement une seconde caravane qui transportera 120 tonnes de denrées alimentaires et 3 tonnes de médicaments cette fois-ci vers la ville de Gao.

#### Les Syriens se sont intégrés facilement au sein de notre société

Abordant la question des ressortissants syriens réfugiés en Algérie, la présidente du CRA a affirmé que leur prise en charge était différente et plus facile que celle des réfugiés en provenance de la région du Sahel (Mali et Niger), car en plus de leur culture très proche de la nôtre, la situation financière des Syriens est bien plus confortable que celle des Maliens et Nigérians. « Les Syriens ont pu s'intégrer au sein de la société algérienne et leurs enfants sont scolarisés avec uniquement une déclaration sur l'honneur attestant du niveau de leur scolarité. Certains d'entre eux ont trouvé du travail et d'autres se sont même mariés » a indiqué Mme Benhabyles.

R. R

**Ghaza**  
212  
morts et  
1500  
blessés

Quatre enfants palestiniens ont été tués mercredi dans une nouvelle frappe israélienne contre la bande de Ghaza, portant à 212 morts le bilan des martyrs depuis le début le 8 juillet des agressions israéliennes sur l'enclave palestinienne, affirment les secours.

Plusieurs frappes ont détruit une cabane sur une plage, où se trouvait un groupe d'enfants, à 200 mètres d'un hôtel de la ville de Ghaza où résident des journalistes, précisent les secours.

Ces nouvelles victimes portent à 212 le nombre de Palestiniens tués depuis le début, le 8 juillet, d'une série de frappes israéliennes sur Ghaza. Plus de 1.500 blessés ont été dénombrés au cours de ces attaques. Plus tôt, trois Palestiniens sont tombés en martyrs dans une frappe israélienne à Khan Younès, dans le sud de Ghaza.

APS



## Fruits secs: Une faible industrie de transformation freine la production nationale

La production nationale de fruits secs accuse un retard important en raison de l'absence d'une industrie de transformation, en dépit d'un marché porteur satisfait par des importations qui se chiffrent en millions de dollars, selon des professionnels de l'arboriculture fruitière.

"C'est le manque d'infrastructures de transformation qui freine la production de fruits secs, alors que dans tous les pays du monde, c'est l'industrie qui est censée dynamiser les agriculteurs", a indiqué à l'APS le directeur général de l'Institut national de l'arboriculture fruitière et de Vigne (ITAFV) Mahmoud Mendil.

L'essentiel de la production nationale de fruits secs est constitué des amandes, des figues et des pruneaux.

D'après M. Mendil, c'est aux industriels et professionnels de faire des initiatives pour redynamiser cette activité "très rentable" d'autant plus que l'Etat a mis en place un programme d'investissement destiné au développement de l'aval agricole.

Pour cela, les transformateurs peuvent bénéficier de crédits à taux bonifiés pour sceller des contrats avec des agriculteurs afin de récupérer leur production.

Il a cité dans ce cas la région de Messaad (Djelfa) qui enregistre chaque année un surplus de production d'abricots qui a besoin d'être transformée. Pour M. Mendil, grâce au soutien financier et technique de l'Etat, l'arboriculture fruitière a connu une croissance appréciable durant les cinq dernières années.

C'est le cas de la figue qui occupe une superficie de 45.000 ha avec six millions de plants dont 5 millions sont en production. La production est passée de 958.000 quintaux en 2010 à un million de qx en 2013 dont 80.000 qx en moyenne ont été asséchés. La production d'amandes occupe une superficie de 50.000 ha avec 500.000 qx d'amandes sèches en 2013, selon les chiffres de l'ITAFV.

Concernant les pruneaux, la production nationale est estimée à 1,3 million qx sur une superficie de 21.000 ha. La transformation de ce produit connaît actuellement une dynamique grâce à l'installation d'une unité de séchage à Djelfa. M. Driouche, le patron de cette usine affirme que malgré la concurrence rude des importations, la production nationale de pruneaux prend une tendance haussière.

"Malgré tous les problèmes on arrive à s'imposer sur le marché", affirme cet opérateur qui est aussi cultivateur de pruneaux à Ain Oussara. M. Driouche a conclu aussi des contrats avec des agriculteurs de Tlemcen et de Sidi Belabès pour récupérer leur production. Actuellement, une centaine d'agriculteurs produisent des pruneaux, alors que les transformateurs se comptent sur les bouts des doigts, regrette M. Driouche.

Autre produit très demandé par le consommateur algérien, le raisin sec dont la production est insignifiante puisque l'ITAFV recense seulement 38 hectares consacrés au raisins asséchés, alors que les superficies nécessaires pour couvrir les besoins du marché sont estimées 6.000 ha.

Les besoins du marché en fruits secs ne cessent de croître ces dernières années car il s'agit de produits très utilisés dans la cuisine traditionnelle notamment durant les fêtes et le mois de Ramadhan. C'est ce qui explique aussi la hausse des importations de ces produits.

L'Algérie a importé pour près de 19 millions de dollars de fruits secs (pruneaux, raisins et abricots) durant les cinq premiers mois de 2014 en hausse de 59% par rapport à la même période de l'année d'avant, selon les douanes algériennes.

APS

## Naftal Ouverture prochaine de la première station du Gaz naturel comprimé-carburant à Rouïba

La Société nationale de transport et de commercialisation des produits pétroliers (Naftal) lancera "très prochainement" à Rouïba la première station du Gaz naturel comprimé-carburant (GNC-C) au niveau national, a-t-on appris auprès de l'entreprise.

"Le GNC-C sera mis sur le marché très prochainement, sa première station sera opérationnelle très bientôt à Rouïba (est d'Alger). Nous sommes au stade final du lancement", a indiqué Djamel Cherdoud directeur de la communication à Naftal en marge de la 5e édition des portes ouvertes sur l'entreprise à Alger.

Il a expliqué que le GNC-C est un gaz similaire au GPL-C (gaz de pétrole liquéfié-carburant) précisant que c'est un gaz naturel propre, car plus écologique, et est moins cher par rapport aux autres combustibles.

M. Cherdoud a souligné que ces deux produits (GNC-C et GPL-C) sont disponibles "en abondance" en affirmant que Naftal poursuit ses efforts pour la promotion du gaz naturel en carburant pour ses avantages économiques et écologiques.

Naftal possède déjà une expérience dans la commercialisation du GNC-C dans le transport en commun puisque une station de remplissage de GNC-C a été réa-



lisée par l'entreprise au profit de l'ETUSA (Etablissement de transport urbain et suburbain d'Alger) parallèlement à la conversion d'une centaine de bus de cette entreprise, selon lui.

A propos de la cinquième édition des portes ouvertes qui se tiennent sur cinq jours à Ryad El Feth, M. Cherdoud a expliqué qu'il s'agissait de "sensibiliser les citoyens sur l'utilisation, en sécurité, de certains produits et acces-

soires de Naftal et d'informer le grand public sur les activités et réalisations de l'entreprise. Des agents de Naftal ont ainsi expliqué aux visiteurs les meilleures manières d'utilisation, de transport et de changement des bonbonnes de gaz et des gestes à faire en cas de détection de fuite de gaz à domicile.

Il s'agit également de sensibiliser sur les accidents de la route, les accidents domestiques. Les familles ont

aussi eu droit à des présentations interactives et des activités ludiques leur permettant de reconnaître les produits pétroliers (liquides de refroidissement et lubrifiants) fabriqués par Naftal de ceux contrefaçons.

En outre, des dépliants, prospectus et DVD contenant toutes ces explications et démonstrations ont été également distribuées aux visiteurs du stand de la société.

## BATNA

### Installation de plus de 1.600 compteurs télé-relevables de moyenne tension

La direction locale de la Société de distribution de l'électricité et du gaz de l'Est (SDE) a installé, depuis octobre dernier à Batna, 1.630 compteurs télé-relevables des consommations électriques de moyenne tension, a-t-on appris, mercredi, auprès de cette structure. La SDE de Batna, en lançant ce système de télégestion des compteurs, vise "une optimisation de la conduite et de l'exploitation de son réseau dont le déploiement se fait

progressivement", a déclaré le responsable de la communication de cette société. Nouri Bouziane, précisant que cette nouvelle technique, appelée "télé-relève" consiste à relever à distance, par le biais d'une puce électronique, la consommation des abonnés en temps réel.

Ce système de télégestion assurera, dans un premier temps, le traitement à distance des compteurs d'électricité de l'ensemble des clients industriels raccordés au réseau de

moyenne tension (MT), en attendant la généralisation de ce procédé aux clients raccordés au réseau de basse tension (BT), soit plus de 230.000 clients, a encore précisé le même responsable.

Évoquant les avantages de ce système de télé-relève, qui permet une facturation automatisée "sur index réel et non plus estimé", avec une fiabilité telle que tout risque d'erreur est éliminé, M. Bouziane a fait remarquer que ce système

gère également à distance les compteurs des postes transformateurs de distribution publique, ce qui permet de connaître à chaque instant la charge de chaque équipement et de localiser avec précision d'éventuels incidents.

L'autre avantage a trait à la détection immédiate, au moyen d'un système d'alarme, de toute tentative de fraude, de vol ou de détérioration des compteurs, a encore expliqué le même responsable.



Les Etats-Unis ont appelé mardi banques, compagnies d'assurance et fonds d'investissement à "faire plus" pour la cybersécurité en révélant davantage aux autorités les attaques dont ils sont victimes.

«Beaucoup trop de fonds d'investissements, de sociétés de gestion d'actifs, de compagnies d'assurance (...) et de banques doivent et peuvent faire plus» contre la cybercriminalité, a estimé le

## Washington exhorté les banques à «faire plus» pour la cybersécurité

secrétaire américain au Trésor Jacob Lew, selon un discours diffusé en partie mardi et qui doit être prononcé mercredi à New York.

Selon M. Lew, ces institutions financières doivent en priorité davantage collaborer avec les autorités en les informant des attaques informatiques qu'elles subissent.

«Révéler des failles dans la sécurité est souvent perçu comme quelque

chose susceptible d'affecter la réputation d'une entreprise», a reconnu le secrétaire au Trésor, ajoutant que de nombreuses sociétés se montrent dès lors «réticentes» à évoquer les attaques informatiques. «Cette réticence doit être mise de côté», a-t-il toutefois estimé, ajoutant qu'une cyber-attaque «réussie» pourrait menacer la stabilité financière des Etats-Unis en «érodant» la confiance des marchés.

# Le ministère de la Santé appelle la population à éviter la forte canicule annoncée

**Le ministère de la Santé, de la Population et Réforme hospitalière a réitéré mercredi son appel à la population la plus vulnérable pour prendre les précautions nécessaires permettant d'éviter la forte canicule annoncée.**



Le ministère a relevé, à cet effet, l'importance de la fermeture des volets et des rideaux des façades des logements exposés au soleil, du maintien des fenêtres fermées tant que la température extérieure est supérieure à la température intérieure et de boire suffisamment, et ce, tout en évitant les boissons très sucrées ou à forte teneur en caféine.

Il est également impératif d'éviter de sortir aux heures les plus chaudes, de prendre dans la mesure du possible plusieurs douches par jour et éviter les activités extérieures (sports, jardinage...).

La même source avertit que dans le cas où certaines symptômes surgissent, dont les maux de tête, l'envie de vomir, une soif intense, une confusion

mentale et une peau anormalement chaude, rouge et sèche, il est important d'appeler les secours (Samu et protection civile).

Le ministère de la Santé a précisé que la population la plus vulnérable est constituée des enfants en bas âge, des personnes âgées, des femmes enceintes et des malades chroniques.

S E T I F

## Tizi n'Béchar : Création d'une pisciculture

Azzedine Tiouri

Dans le cadre du développement du secteur de la pêche continentale et de l'aquaculture dans la wilaya de Sétif et dans le but d'augmenter la production de la pêcherie pour la création d'emplois, un agrément vient d'être octroyé pour la mise en place d'une ferme de poissons au niveau de la retenue d'eau de Bouchet, dans la commune de Tizi n'Béchar.

Le feu vert pour la création de cette ferme a été donné à la suite de la réunion de la commission de wilaya, présidée par le wali, est chargée de délivrer le quitus pour la création des entreprises pour le développement de l'aquaculture comme le stipule le décret 04/373/ du 21 novembre 2004, modifié et complété pour l'octroi de concessions.

Le projet de la retenue d'eau de Bouchet s'étend sur plus de 24 hectares avec une capacité de retenue de 1,5 millions de m<sup>3</sup>. Une fois opérationnel, le projet produira plus de 20 tonnes de divers poissons d'eau douce avec la création d'une dizaine d'emplois directs et 30 temporaires, nous indique-t-on.

Il est à noter que c'est le deuxième projet du genre, après celui de mars dernier dont a bénéficié la commune d'Aïn Abessa.

A. Tiouri.

## Huit opérations pour préserver les villes des inondations

La problématique que représente le risque d'inondations dans plusieurs villes de la wilaya de Sétif est prise en charge par huit (8) nouvelles opérations d'aménagement de 31 km d'oueds et de cours d'eau, a indiqué mardi le directeur des ressources en eau, Chafiq Menad.

Ces opérations, dont certaines ont été lancées en travaux et d'autres sont en cours de lancement, permettront, à terme, l'élimination de plusieurs "points noirs" menaçant la vie des habitants, a ajouté le même responsable.

La protection de la ville de Bougâa contre les risques d'inondations, l'achèvement de l'opération de protection d'Oued Sebt et l'aménagement de segments des oueds traversant les centres des localités d'Aïn Abessa et d'Ouled Saber figurent parmi les

opérations décidées au titre de ce programme, a souligné M. Menad. Ce programme de préservation des agglomérations des inondations prévoit également l'aménagement des oueds traversant le centre d'Aïn Lahdjar (sur 2,5 km) et des cours d'eau du centre de la ville d'Amouacha (2,5 km) et l'achèvement de l'aménagement d'oued Semmar, à Aïn Azel, sur 3,5 km, a ajouté le directeur des ressources en eau. Le restant des opérations porte sur l'évacuation des eaux de pluie, l'aménagement d'un autre cours d'eau à Bouandas (sur 4 km) et la réalisation d'une conduite d'eau pluviale à Béni Khellad dans la commune d'Aïn M'zada en plus de l'achèvement de la protection de la ville d'El Eulma par l'aménagement d'oueds sur

une longueur de 5,2 km. Une grande partie des points noirs qui menaçaient la vie des habitants de plusieurs agglomérations de la wilaya de Sétif a été éliminée dans le cadre des anciens programmes, a affirmé le même responsable, faisant part, à ce titre, de la réception des travaux d'aménagement des oueds Djihadi (El Eulma), Naâmoune (Aïn Lahdjar), Zaâouria et Ouarmi (Aïn Oulmène), R'mada (Aïn Lahdjar) et Adouane (Amouacha). Ces oueds représentaient un réel danger pour les habitants de logements réalisés dans le cadre d'extensions urbaines et pour les occupants d'habitats construits illicitement, a rappelé M. Menad, faisant part de l'impact de ces opérations sur la sécurité des citoyens.

## Radio-Sétif collecte, grâce à un radiothon, 7 millions de DA et 40.000 trousseaux pour les enfants orphelins

Un radiothon initié par la radio algérienne de Sétif (Hidhab FM), a permis de collecter sept (7) millions de dinars et 40.000 trousseaux d'habillement pour les enfants orphelins, ont indiqué mercredi les organisateurs. Le radiothon de Sétif qui avait adopté le slogan "un trousseau pour chaque orphelin" s'est poursuivi sans interruption pendant 16 heures pour se clôturer dans la nuit de mardi à mercredi à la salle des fêtes du parc d'attractions de Sétif. Le directeur d'El Hidhab, Ahmed Hammache, s'est félicité des "excellentes conditions dans lesquelles s'est déroulé ce radiothon qui a mis, une nouvelle fois, en exergue l'esprit d'entraide et de solidarité qui a toujours animé les

algériens". De nombreuses associations caritatives et les directions de l'action sociale et des affaires religieuses, ainsi que le Croissant-Rouge Algérien, le commissariat de wilaya des Scouts musulmans algériens, l'union de wilaya des commerçants et artisans et de nombreux bienfaiteurs de la ville de Sétif et de ses environs. Selon M. Hammache, le bilan reste provisoire puisque l'inventaire des dons recueillis, destinés à permettre à tous les petits orphelins de la wilaya de passer une bonne fête de l'Aïd El Fitr, se poursuit encore. Les vêtements neufs seront distribués aux enfants orphelins "quelques jours avant la fête de l'Aïd", a encore précisé le directeur de la radio nationale de Sétif.

## La criminalité en baisse à Aïn Temouchent

Les services de la sûreté de wilaya d'Aïn Temouchent ont enregistré une baisse de la criminalité, durant la première quinzaine du mois de ramadhan, au cours de laquelle 38 affaires ont été recensées contre 44 pour la même période de l'année écoulée, indique, mardi, un communiqué de ce corps de sécurité.

Pas moins de 57 personnes, dont cinq mineurs, étaient impliquées dans ces affaires concernant un meurtre, 17 cas de coups et blessures volontaires et 11 autres de vols divers, précise-t-on. Sur les 21 individus présentés devant le parquet, 19 ont été placés sous mandat de dépôt, alors que deux ont fait l'objet de citations directes.

S'agissant des affaires de trafic de stupéfiants, la Sûreté de wilaya signale le traitement de huit dossier impliquant neuf personnes, dont huit ont été placées sous mandat de dépôt, la neuvième faisant l'objet d'une citation directe, ajoute-t-on. Les cinq mineurs impliqués dans des affaires de détention de stupéfiants ou vols, ont été soit placés sous mandat de dépôt ou fait l'objet de citation directe.

Cette baisse de criminalité n'a pas été fortuite, mais résulte plutôt du plan de lutte mis en place par la Sûreté de wilaya, portant sur la multiplication des patrouilles de jour comme de nuit, et surtout avant et immédiatement après l'Iftar, précise-t-on.

**Incidents de Ghardaïa:  
3 personnes écrouées pour détention d'armes blanches**



Trois individus, présumés impliqués dans les échauffourées récurrentes qu'a connues Ghardaïa dernièrement, ont été écroués mardi par le juge d'instruction près le tribunal de Ghardaïa, a-t-on appris mercredi d'une source judiciaire locale. Ces trois personnes, arrêtées dans un barrage de contrôle routier, ont été inculpées pour "détention d'un arsenal d'armes blanches utilisées dans les échauffourées", a précisé la source à l'APS ajoutant qu'un autre individu a bénéficié de la liberté provisoire. Au total quatre personnes avaient été interpellées, dans un contrôle routier de routine, en possession de frondes, de tire boulettes, de morceaux de fer rond, ainsi que de cousteaux et de sabres, a précisé la même source.

Des armes blanches fabriquées traditionnellement par des jeunes ont été utilisées dans les heurts qu'a connus Ghardaïa depuis le début de l'année en cours.

APS

## HAMMAM MELOUANE (BLIDA) : Un véritable chantier à ciel ouvert, une année après le séisme

La région de Hammam Melouane (35 km à l'Est de Blida), est devenue aujourd'hui, une année après le séisme (5,1 degrés CIsius sur l'échelle de Richter) l'ayant secouée un 17 juillet, un véritable chantier à ciel ouvert.

Dans une déclaration à l'APS, à la veille du 1er anniversaire de cette catastrophe naturelle, le président de l'Assemblée populaire communale de Hammam Melouane (PAPC), Ahmed Aniche, a signalé la réhabilitation, en cours, de nombreuses structures endommagées suite au séisme, dont deux écoles primaires à Hammam Melouane et Tahamoutte, dont la réception est prévue à la prochaine rentrée scolaire 2014-2015.

La même période verra la réception du CEM Chérifi Mohamed, destinataire d'une opération de reconstruction et d'équipement pour une enveloppe de 100 millions de DA, a-t-il ajouté, avant de faire état du lancement, au courant de la semaine prochaine, des travaux de reconstruction du centre postal et de l'école Coranique, qui ont été totalement détruits.

### Plus de 650 familles destinatrices d'aides rurales

Selon cet édile, un total de 655 familles ont reçu des aides rurales accordées par l'Etat, suite à la prise de mesures d'urgence par les autorités locales, en coordination avec le ministère de l'Habitat et de l'Urbanisme, en vue de la réfection de leurs habitations endommagées par le séisme. Ces familles ont "immédiatement entrepris la reconstruction de leurs demeures ayant subi des dommages siglés en rouge", a souligné M. Aniche, ajoutant que de nombreuses familles ont déjà reçu la deuxième tranche des aides, suite au parachèvement des travaux de la première tranche, parallèlement à une cinquantaine d'aides rurales supplémentaires, dont les bénéficiaires ont reçu les décisions y afférentes.

M. Aniche a, en outre, fait part d'une procédure d'accélération de la délivrance des actes de propriété des terres au profit des habitants du camp colonial de Megtaa Lezreg, au nombre de 270 familles, en vue de les rendre éligibles aux aides rurales accordées par l'Etat. Une trentaine de familles de ce camp ont déjà reçu leurs actes de propriété, a-t-il assuré.

### Des quotas de logements d'importance pour résorber l'habitat précaire

D'importants programmes de logements ont été destinés à la commune de Hammam Melouane, suite au séisme du 17 juillet 2013. La source a notamment cité une centaine d'unités publiques locatives (LPL) pour la cité El Djedid, théâtre actuellement de la réalisation d'une centaine d'autres logements, avec un taux d'avancement estimé à 80 %.

Un quota similaire d'aides à la construction rurale a été inscrit à l'actif de la même commune, dont 50 au profit de Megtaa Lezreg et le reste pour la cité El Djebisia, alors qu'une centaine d'autres aides ont été destinées à la cité Tahamoutte.

Ces projets, ajoutés à d'autres opérations en cours dans les secteurs de l'hydraulique, des travaux publics et du tourisme, sont susceptibles de contribuer, de façon significative, à l'amélioration des conditions de vie des habitants de la région, connue pour ses paysages féeriques et ses eaux thermales, qui ont fait sa réputation auprès des touristes et visiteurs, a estimé M. Aniche.

APS

# Les «Pafistes» de l'aéroport international d'Oran accueillent les voyageurs avec des dattes et du lait

Les voyageurs en provenance de Lyon et de Paris ont été agréablement surpris, mardi soir, par l'accueil qui leur a été réservé à leur arrivée à l'aéroport international Ahmed-Ben Bella d'Oran, par les éléments de la 2<sup>e</sup> brigade de la police des frontières.

Ces voyageurs qui ont débarqué respectivement à Oran entre 20 heures et 20 heures 30, ont été conviés à rompre leur jeûne avec les éléments de la PAF qui leur offrent dattes, lait, boissons et autres collations.

Cette initiative s'inscrit dans les traditions de la police aux frontières et vise à consolider les liens avec les membres de la communauté nationale établie à l'étranger, notamment en cette période du mois de ramadhan, symbole de solidarité, de générosité et d'entraide, a expliqué à l'APS, le commissaire principal Abdelladjid Bellagoune, chef de la 2<sup>e</sup> brigade de la PAF à l'aéroport international d'Oran.

Cette cérémonie s'est déroulée dans une ambiance conviviale et a permis d'alléger un tant soi peu la fatigue du voyage. Les 139 passagers en provenance de Paris et les 130 autres venus de Lyon se sont montrés satisfaits par toutes les marques de bienveillance et d'attention dont ils ont fait l'objet, en débarquant dans le hall d'arrivée. La



surprise était encore plus grande pour les voyageurs qui n'ont pas foulé le sol du pays natal depuis des années.

Concernant les activités de la PAF, celles-ci se déroulent suivant un programme établi pour le mois de ramadhan et la période estivale qui enregistrent une grande affluence de voyageurs. Ces services traitent quotidien-

nement une moyenne de 36 vols entre départs et arrivées. L'aéroport international Ahmed-Ben Bella d'Oran est relié à une trentaine de villes et capitales à travers le monde. Cette infrastructure prend également en charge les voyages à destination des lieux saints de l'Islam où les pèlerins doivent effectuer la Omra.

## EHU ORAN : Nouvelle technique pour le diagnostic précoce des cancers bronchiques

Le service de pneumologie de l'EHU «1er novembre 1954» d'Oran adoptera, prochainement et pour la première fois à l'échelle nationale, une nouvelle technique, pour le diagnostic précoce des cancers bronchiques, a-t-on appris, mardi de la chargée de la communication de cet établissement de santé. Cette technique, l'écho endoscopie bronchique, permet de biopsier les ganglions sans avoir recours à la chirurgie thoracique. Il s'agit d'une exploration qui combine une endoscopie et une échographie. Schématiquement, à l'extrémité d'un endoscope bronchique, une sonde d'échographie est placée qui permet de repérer des formations anormales situées en dehors de l'arbre bronchique mais au contact de ce dernier. Une ponction transe-murale est alors effectuée pour analyse cytohistologique, explique-t-on. Actuellement, les praticiens du même service de pneumologie, toujours en ce qui concerne le diagnostic précoce des cancers bronchiques, recourent à l'endoscopie bronchique en auto-fluorescence pour diago-

stiquer les carcinomes «in situ» non visibles à l'imagerie médicale.

Cet examen consiste à illuminer par une lumière bleue une bronche à travers la fibre optique du fibroscopie. Les cancers bronchiques précoce apparaissent spontanément fluorescents. Cette exploration est utilisée en particulier chez des sujets à risque de cancers bronchiques comme les fumeurs invétérés.

L'EHU d'Oran a acquis récemment le matériel nécessaire pour ce genre d'exploration. Une trentaine de malades ont été examinés grâce à cette nouvelle technique.

La même source a rappelé que le tabac est la première cause du cancer des poumons. L'EHU d'Oran assure depuis quelques mois des consultations antitabac et des aides au sevrage tabagique au profit des fumeurs désirant se débarrasser de cette habitude nuisible à la santé. Dans ce sens, des journées «Portes ouvertes» seront organisées prochainement au profit du grand public, a-t-on appris de même source.

## TIZI-OUZOU : Grève générale à Béni Zmenzer pour exiger la libération d'un citoyen enlevé

Alma, chef-lieu de la commune de Béni Zmenzer (11 km environ au sud de Tizi-Ouzou), a été paralysé, mercredi, par une grève générale, organisée à l'appel de la cellule de crise de cette localité pour exiger la libération, "sans conditions", d'un citoyen, enlevé lundi dernier, a-t-on constaté.

Tous les commerces ont baissé ri-

deau en signe de solidarité avec la famille de la victime, alors que des citoyens de la commune ont commencé à affluer, en début d'après-midi, vers le domicile de la famille victime pour prendre part à une caravane de recherche qui devait sillonna la région et exiger la libération sans conditions de l'otage. Des citoyens de Béni Zmen-

zer ont indiqué à l'APS qu'ils sont déterminés à maintenir ce mouvement de mobilisation et de solidarité pour "dénoncer ce nouvel enlèvement d'un des leurs". G. Amar, un ancien émigré de 67 ans, a été enlevé, lundi, alors qu'il travaillait dans son champ. Depuis, sa famille est sans nouvelle de lui, a-t-on appris de ses proches.

## Un mort et 15 blessés dans un accident de la circulation à Skikda



Un motocycliste a trouvé la mort et quinze (15) personnes ont été blessées dans un accident de la route survenu lundi soir sur le chemin de wilaya (CW) n° 6, au lieu-dit Bouhalbes, dans la commune d'Emdjez Edchiche, a indiqué, mardi, la Protection civile. Le motocycliste, âgé de 22 ans, est décédé sur le coup après que son engin eut été percuté par un autobus assurant la ligne Skikda-Collo, et dont 15 occupants ont été blessés à la suite du choc qui a provoqué le dérapage du véhicule de transport en commun, a précisé la même source. Les passagers blessés ont été évacués vers l'hôpital de la ville d'El Harrouch, tandis qu'une enquête a été diligentée par les services compétents pour déterminer les circonstances exactes de cet accident.

# LE JEÛNE du VOYAGEUR



Le musulman qui entreprend un voyage au cours du mois de Ramadhan est autorisé à ne pas jeûner, pourvu qu'il rattrape plus tard les jours de jeûne ratés. Qu'il ait entamé le voyage avant le mois de Ramadan ou pendant celui-ci, il bénéficie de cette autorisation, car Allah, exalté soit-Il, dit (sens du verset) : «Et qui-conque est malade ou en voyage, alors qu'il jeûne un nombre égal d'autres jours» (Coran 2/185). En outre, Anas ibn Mâlik, qu'Allah soit satisfait de lui, a dit : «Pendant le mois de Ramadhan, nous entreprenons un voyage en compagnie du Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam). Certains d'entre nous jeûnaient, tandis que les autres pas. Les jeûneurs ne critiquaient pas ceux qui ne jeûnaient pas, pas plus que ces derniers ne critiquaient les premiers.» (Boukhari et Mouslim). Dans les Sunan, il a été établi que l'un des Compagnons, qu'Allah soit satisfait d'eux,

rompait son jeûne dès qu'il s'éloignait des habitations de son village, soulignant que c'était une sunna.

Le musulman est donc autorisé à ne pas jeûner, tant qu'il est en voyage, à condition que ce voyage ne soit pas pour lui un moyen détourné de rompre le jeûne. Si tel est le cas, il lui est interdit de rompre son jeûne, afin de contrer son intention malicieuse. Selon l'avis prépondérant des oulémas, si un musulman décide de rester plus de quatre jours dans un pays, il doit jeûner, car dans ce cas les dispositions du voyage ne s'appliquent plus à lui.

Certains Oulémas ont dit qu'il est préférable pour le voyageur de choisir, du jeûne

ou de la rupture du jeûne, ce qui lui est le plus ais. Abû Sa'id al-Khudri, qu'Allah soit satisfait d'eux, a dit :

«Les Compagnons, qu'Allah soit satisfait d'eux, trouvaient que celui qui se sentait capable de jeûner [pendant le voyage] et jeûnait effectivement, faisait une bonne chose, et que celui qui se sentait incapable de jeûner et ne jeûnait pas faisait une bonne chose également» (Mouslim). Par ailleurs, Hamza ibn 'Amr al-Aslami, qui était un jeûneur assidu demanda un jour au Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam) :

- «Ô Messager d'Allah, dois-je jeûner pendant le voyage ?».

- «Si tu veux, jeûne, et si tu ne veux pas, ne le fais pas», lui répondit le Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam), (Boukhari et Mouslim).

Cependant, s'il a des difficultés à jeûner, il doit absolument s'en abstenir, car lorsque pendant un voyage le Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam) a eu vent que certains Compagnons, qu'Allah soit satisfait d'eux, avaient de la peine à jeûner, il a alors rompu son jeûne pour que ces derniers l'imitent. Plus tard, quand on l'a

informé que certains Compagnons avaient tout de même maintenu leur jeûne, il a dit (Salla Allahou Alaihi wa Sallam) : «Voilà les désobéissants ! Voilà les désobéissants !» (Boukhari et Mouslim).

D'après Djâbir, qu'Allah soit satisfait de lui, le Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam) était en voyage quand il vit du monde et un homme à qui on faisait de l'ombre. Il demanda :

- «Qu'est-ce que c'est ?».

- «Un homme en jeûne», répondirent les gens.

- «Ce n'est pas un acte de bonté pieuse que de jeûner durant le voyage», dit le Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam), (Boukhari et Mouslim).

Si pour le voyageur, il est aussi pénible de ne pas jeûner que de jeûner, il lui est recommandé de jeûner, pour profiter du mérite du mois de Ramadhan, parce que le jeûne collectif suscite habituellement l'ardeur et l'enthousiasme du musulman, également parce que ce

moment est plus à même de libérer sa conscience et parce que le Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam) a fait ainsi dans certains de ses voyages. L'Imam Ahmed et un groupe d'oulémas, qu'Allah leur fasse miséricorde, ont soutenu eux que la rupture du jeûne était préférable pour le voyageur même s'il n'avait aucune peine à jeûner, pour user de la dispense accordée par Allah, exalté soit-Il. Qui dit (sens du verset) : «Et qui-conque est malade ou en voyage, alors qu'il jeûne un nombre égal d'autres jours» (Coran 2/185).

En outre, le Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam) a dit : «Allah aime que l'on use de Ses dispenses comme Il déteste qu'on Lui désobéisse» (Ahmed).

Aussi, le Prophète (Salla Allahou Alaihi wa Sallam) a eu l'habitude de se comporter ainsi jusqu'à sa mort, et certains Compagnons, qu'Allah soit satisfait d'eux, rompaient leur jeûne dès qu'ils s'éloignaient des habitations de leurs villages, soulignant que c'était une sunna.

# BÉGAIEMENT D'ΟÙ ÇA VIENT ET COMMENT LE SOIGNER ?

Véritable handicap social au quotidien,  
le bégaiement peut heureusement être soigné.  
Voyons comment.

## Le bégaiement, qu'est-ce que c'est ?

Le bégaiement est lié à un problème d'élocution et de langage mais aussi de communication. Il se caractérise par l'interruption de la parole ou la répétition de syllabes empêchant de dire ce que l'on souhaite exprimer : une phrase, un mot ou une partie de celui-ci. La parole est ainsi bloquée avant d'être finalement expulsée.

Parce qu'il est souvent handicapant et facteur de mal-être pour la personne qui en souffre, le bégaiement devient difficile à vivre et à accepter. Selon les jours, les périodes et l'environnement, il se manifeste de façon plus ou moins visible. La manifestation de ce trouble est ainsi variable selon les individus.

## Quelles sont les causes ?

Le plus souvent, le bégaiement apparaît dans l'enfance, entre l'âge de 2 et 7 ans. Ses causes sont encore relativement mal connues bien que l'on considère que différentes facteurs jouent, directement à l'origine : parmi eux, des problèmes neuro-motricitaires sont évoqués. Des facteurs psychologiques comme l'anxiété ou l'hyperréactivité peuvent également être à l'origine du bégaiement.

Un climat tendu ou un choc émotionnel peuvent provoquer un bégaiement. Des

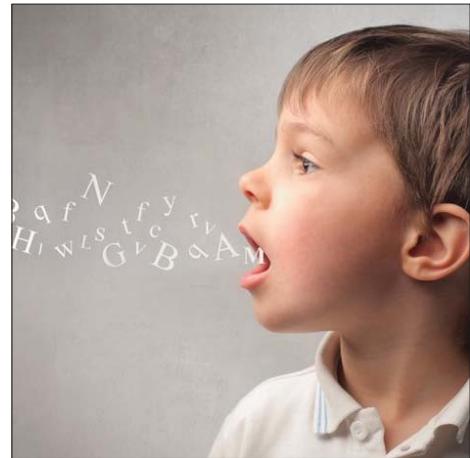
adultes peuvent ainsi en souffrir après un accident ou un événement traumatisant, alors qu'ils n'avaient jamais bégayé auparavant. Il semblerait enfin que le facteur génétique puisse également être lié au développement du bégaiement.

## Comment le soigner ?

Malheureusement ni les médicaments ni la chirurgie ne permettent de soigner le bégaiement. Les traitements qui existent permettent néanmoins de le traiter. Pour autant, on ne devient pas non-bégayé, mais il est possible de parler sans bégaiement.

Pour cela, différentes méthodes peuvent être utilisées : dès lors que vous vous inquiétez des facultés de communication de votre enfant, n'hésitez pas à consulter un orthophoniste, thérapeute habilité à traiter ce handicap. Plusieurs exercices, basés par exemple sur la respiration, l'élocution, la prise de parole, etc., permettront ainsi, séance après séance, de faire diminuer le bégaiement.

Si besoin, les séances chez l'orthophoniste peuvent être complétées par des psychothérapies tel que les thérapies cognitivo-comportementales, qui donnent également de bons résultats. Les activités qui font disparaître temporairement le bégaiement comme le théâtre, le chant ou encore la lecture à voix haute sont également



**A savoir :** plus le bégaiement est pris en charge de façon précoce, plus le traitement s'avère efficace. Si votre enfant en souffre, consultez donc sans attendre !

## Je vais voir qui ?

Le film «Le discours d'un roi» inspiré de l'histoire vraie du roi Georges VI, qui réussit à surmonter son bégaiement grâce à l'indéfectible soutien de son orthophoniste, évoque la relation thérapeutique nécessaire au traitement du bégaiement. Aujourd'hui, si je bégai, je vais voir qui ?

Le bégaiement est un trouble dans la séquence et le déroulement de la parole. Il n'a pas d'origine unique et définie et chaque cas est particulier.

Comme le souligne l'association Vaincre le bégaiement, «son origine serait d'ordre psychique bien que des facteurs génétiques peuvent être avancés».

Partout dans le monde on bégaye. En France, on estime à 650 000 le nombre de personnes concernées. Souvent, le père et la mère le remarquent très tôt, mais ils sont en plein désarroi.

Car cette «lutte avec les mots» est fréquemment perçue comme liée à un manque d'intelligence, combiné à une extrême timidité ou à des problèmes psychologiques.

Il est donc essentiel d'amener la famille à parler et à briser le tabou que représente ce trouble de la parole.



## Comment le surmonter ?

De nos jours, ce trouble de l'élocution peut être bien traité. Des séances chez l'orthophoniste. Il est

possible de traiter le bégaiement en prenant rendez-vous chez l'orthophoniste. Lors de votre première visite assurez-vous qu'il a une bonne expérience du traite-

ment du bégaiement et qu'il utilisera une approche globale. L'orthophoniste va vous amener à identifier vos symptômes : répétitions, blocages, voix monotone,

paroles à minima, réponses imprécises, perte du contact visuel... et va proposer des exercices visant à faciliter la «fluidité» de la parole.

## Des stages dans un centre spécialisé

Aller chez l'orthophoniste peut être long. Aussi, plusieurs centres spécialisés proposent des stages intensifs de thérapie du bégaiement.

Les stages portent sur le comportement (évitement de mots ou de situations), mais aussi sur les sentiments et les croyances. Diverses approches thérapeutiques sont proposées : jeux de rôle, discussions sur le comportement et les sentiments, partage d'expérience... Pour en finir avec sa peur, la personne qui bégaye va reconstruire sa relation à l'autre.

Mais d'autres méthodes peuvent aussi avoir leur utilité : relaxation, psychothérapie, sophrologie...

Illet 2014

## Votre enfant zozotte : qui consulter ?



Fréquent chez les petits, le zozotement n'est pas inquiétant. Et jusqu'à 3 ans, un traitement médical est inutile. Sauf si ce défaut de prononciation s'accentue, si personne ne comprend votre enfant ou si la maîtresse vous alerte à ce sujet. Mais alors, qui consulter ?

### Chez l'ORL : pour un examen plus approfondi

Si le premier médecin consulte le juge nécessaire, un examen de la bouche, du nez, de l'oreille, sera effectué par l'oto-rhino-laryngologiste. Celui-ci pourra également préciser une malformation de la langue, une anomalie de la mâchoire, ou encore une otite sévère, une forme d'otite qui évolue sans faire mal mais qui empêche votre enfant de bien entendre.

### Chez l'orthophoniste : pour mieux articuler

Lors des séances, l'orthophoniste apprendra à votre enfant à mieux positionner sa langue. En effet, celle-ci est souvent trop en avant, comme si le réflexe de suspicion persistait. «Les parents ont à ce moment-là un rôle à jouer pour l'encourager à arrêter le biberon, la gourde ou la tétine. On doit donc l'aider à grandir dans tous les domaines», explique la spécialiste. Il existe souvent un problème de maturité affective derrière ce petit défaut. Mais il ne faut jamais forcer. Car cela peut être un trouble momentané lié à un déménagement, à la naissance d'un petit frère ou à une séparation.»

### Le pédiatre ou le généraliste : premier bilan

Si votre enfant zozotte, n'hésitez pas à en parler à votre médecin traitant ou à votre pédiatre, ce dernier fera le tour des causes possibles du zozotement : cela vient-il de son audition ? Des otites à répétition ont pu empêcher votre enfant de bien entendre, donc de bien répéter. D'une mauvaise position de la langue ou des dents ? Sa langue est-elle trop grosse ou trop courte ? Vous aurez ainsi un premier diagnostic et saurez si vous faut prendre rendez-vous avec un spécialiste.

# Un an pour apprendre à parler !

*C'est entre 12 et 24 mois que les bébés font les plus grands progrès côté langage, passant du simple babilage à 1 an à la capacité de nommer toutes les parties de leur corps et le nom des personnes familières à 2 ans.*

C'est d'abord en écoutant les conversations autour de lui que votre bébé va acquérir son premier vocabulaire : ce que les psychologues appellent le «langage réceptif», c'est-à-dire la capacité d'entendre des mots, de les interpréter et éventuellement d'y répondre. Plus tard, viendra l'étape du «langage expressif», c'est-à-dire la capacité d'utiliser un certain nombre de mots de façon appropriée.

Ne perdez pas de vue que c'est VOUS qui avez la plus grande influence sur le développement du langage de votre bébé puisqu'il copie les phrases et les mots que vous employez ! Variez les expressions : si vous entendez utiliser différents mots, son vocabulaire s'enrichira progressivement. Lisez des histoires, inventez des chansons ensemble, demandez-lui de nommer les objets, bref encouragez-le et notez ses progrès de semaine en semaine, cela vous rassurera sur sa capacité à parler !

### Les étapes du langage

- A 12 mois : il utilise environ trois mots et est capable de comprendre quelques indications simples. Il «babille» lorsqu'il joue tout seul.

- A 15 mois : il ne sait pas prononcer son prénom mais le reconnaît quand quelqu'un l'appelle. Il est capable d'utiliser six ou sept mots différents, à bon escient mais il a aussi son propre jargon.

- A 18 mois : son vocabulaire est riche d'une douzaine de mots (parfois plus, surtout si vous lisez beaucoup ensemble) et les conversations l'intéressent.

- A 21 mois : son vocabulaire s'enrichit, il est capable de nommer les objets familiers sur des photos et il forme ses premières phrases de deux mots qui ont un sens.

- A 24 mois : il peut nommer, sans se tromper, les parties de son corps et il s'intéresse aux conversations, même si on ne s'adresse pas à lui directement. Avant ses 3 ans, il va acquérir environ 900 mots et en utiliser environ la moitié dans des phrases.

Le bégaiement est fréquent chez les enfants de 2 ans. A cet âge, il leur arrive de commencer



per, les parties de son corps et il s'intéresse aux conversations, même si on ne s'adresse pas à lui directement. Avant ses 3 ans, il va acquérir environ 900 mots et en utiliser environ la moitié dans des phrases.

Le bégaiement est fréquent chez les enfants de 2 ans. A cet âge, il leur arrive de commencer

## Mon enfant bégaye : je consulte ?

Comme tout parent, vous vous étiez en extase à l'écoute de ses premiers mots. Maintenant, s'il crouaille, paraît bégayer, vous êtes inquiet. Voici comment réagir de façon constructive.

Bégaiement : les signes d'alerte. «Même si l'enfant...» Votre enfant s'est mis récemment à bégayer. «Ce trouble peut se manifester dès qu'il commence à construire des phrases pour communiquer avec son entourage», explique Anne-Marie Simon, orthophoniste. Personne bégaye seul : c'est un trouble qui naît toujours en situation de relation. Le bégaiement peut se faire très souvent avant l'âge de 5 ans, généralement vers 2 ans et demi. Mais inutile de s'inquiéter tout de suite. «Tous les enfants ont des hésitations ou font des répétitions en période d'acquisition du langage», précise notre orthophoniste.

Les signes qui doivent vous alerter La lutte avec les mots et la perte du contact visuel avec son interlocuteur. Quand l'enfant s'arrête, il a tendance à s'énerver si les mots ne sortent pas. Dans ce cas, mieux vaut se faire conseiller. À 15 mois, trois enfants sur quatre ne bégaièrent plus, mais on ne sait pas lesquels au départ !



S'il se met à bégayer de façon progressive, vous pouvez attendre trois à six mois pour consulter. Si le bégaiement s'aggrave au moment d'un événement, précisez votre histoire à l'école, naissance d'un petit frère (petite soeur), divorce... mieux vaut réagir sans tarder, et consulter.

L'orthophoniste recherche les facteurs susceptibles d'entretenir le trouble. Il aide les parents à repérer des «surcharges» : affective, linguistique (demande de langage compliquée pour son âge), motrice (rythme de vie qui ne lui convient pas). «Si on réussit à lever ces difficultés, il a toutes les chances de s'arrêter de bégayer», indique Anne-Marie Simon.

L'orthophoniste montrera aussi aux parents quelques exercices de détente conseillés à l'enfant. La première séance suffit parfois. Mais plusieurs peuvent être nécessaires.

Bégaiement : comment l'aider. «Les enfants qui bégayent sont assez volontaires, anxieux, perfectionnistes, indique l'orthophoniste. Les parents peuvent les aider à être moins exigeants envers eux-mêmes.»

Abandonnez les conseils qui le renvoient à lui-même («respire, prends ton temps, calme-toi»). «Plus on le pousse à faire un effort pour bien parler, plus on accroît son malaise», précise Anne-Marie Simon. Privilégiez pendant un temps la communication gestuelle (postures, gestes, expression faciale), votre enfant acquerra le langage de toute façon.

## EMIRATS

## 50 millions de dollars collectés aux Emirats pour l'accès à l'eau potable dans le monde

Près de 50 millions de dollars ont été collectés aux Emirats arabes pour faciliter l'accès à l'eau potable dans les pays pauvres, ont annoncé mercredi les médias locaux.

La campagne a dépassé son objectif d'assurer un tel accès à 5 millions de personnes pauvres en Asie et en Afrique et les fonds collectés vont bénéficier à sept millions de personnes, dont un million à la charge du souverain de Dubaï, cheikh Mohammad Ben Rached Al-Maktoum, a affirmé le quotidien Emaratlyoum. Les contributions, qui ont atteint 49,1 millions de dollars, sont venues des grands groupes économiques de Dubaï, d'hommes d'affaires et de simples citoyens, selon la presse. La campagne, lancée à l'occasion du ramadan, va aider à financer le forage de puits et des équipements de pompage et de purification d'eau. Des travaux préparatoires pour le forage de puits sont déjà engagés dans dix pays (Afghanistan, Pakistan, Inde, Niger, Somalie, Ghana, Soudan, Indonésie, Togo et Irak).

Quelque 3,4 millions de personnes meurent chaque année dans le monde de maladies liées à la pénurie ou à la qualité de l'eau, selon le gouvernement de Dubaï. Entre 2009 et 2013, les Emirats, un riche pays pétrolier du Golfe, ont fourni une aide d'un milliard de dirhams (270 millions de dollars) à 61 pays.

où l'accès à l'eau potable pose problème, selon des statistiques officielles.

## RUSSIE

## 10 morts et plus d'une centaine de blessés dans le déraillement d'une rame du métro de Moscou

Dix personnes ont perdu la vie et plus d'une centaine d'autres ont été blessées mardi dans le déraillement d'une rame du métro de Moscou, l'une des plus graves catastrophes ayant jamais touché le métro de la capitale russe, a indiqué le maire adjoint de Moscou Piotr Birioukov.

«A l'heure actuelle, 10 personnes ont été tuées. Pour l'instant, il n'y a pas d'enfants parmi eux», a-t-il déclaré aux journalistes sur place. «Il y a des personnes bloquées. Ils montrent des signes de vie et les spécialistes travaillent actuellement afin de les sortir de là le plus vite possible. Dans le wagon, il y a environ cinq personnes», a-t-il ajouté. «Une enquête est en cours et évoquer les causes ne serait pas correct», a poursuivi M. Birioukov. Le directeur du département de la Santé de Moscou Gueorgui Goloukhov a de son côté indiqué que 106 passagers avaient été hospitalisés, dont la moitié avec des blessures sévères.

L'incident s'est produit sur la «ligne bleue» de métro de Moscou vers 08h30 (04h30 GMT), a précisé le ministère des Situations d'urgence dans un communiqué. Des images diffusées à la télévision russe ont montré des personnes à l'intérieur d'un des wagons ayant déraillé. Une épaisse fumée était visible à l'intérieur du celui-ci. Les secouristes évacuent les blessés ensanglantés sur des brancards à l'intérieur du métro.

Des hélicoptères étaient également visibles sur place afin de transporter au plus vite les blessés à l'hôpital, ont rapporté les médias. «Le train a freiné brusquement. Il y a eu des étincelles et beaucoup de fumée. J'ai été projeté contre quelque chose. Tout le monde a été projeté d'un côté (...) On était bloqués. Et je suis sorti grâce à un miracle. J'ai cru que c'était la fin», a raconté un des passagers, le nez recouvert de sang, à la chaîne Moscow 24. Le maire de Moscou Sergueï Sobianine s'est rendu sur place.

«Toutes les mesures nécessaires sont prises pour venir en aide aux blessés», a-t-il déclaré à la télévision russe. Au moins 200 personnes ont d'ores et déjà été évacuées.

## SOUDAN

## 7 millions de Soudanais ont besoin d'aide humanitaire

Près de 7 millions de personnes nécessitent aujourd'hui une aide humanitaire au Soudan, une situation imputée à l'aggravation du conflit au Darfour (ouest), à l'afflux de réfugiés fuyant le Soudan du Sud et à une crise aiguë de malnutrition, ont annoncé mercredi les Nations unies.

L'année dernière, l'ONU avait évalué ce nombre à 6,1 millions de personnes. Les agences humanitaires ont besoin d'urgence de fonds «pour venir en aide à 6,6 millions de personnes», ce qui représente environ 20% de la population soudanaise, annonce l'ONU dans un communiqué.

Le plan humanitaire pour le Soudan a été révisé pour prendre en compte la détérioration de la situation au Darfour, l'afflux de nouveaux réfugiés en provenance du Soudan du Sud ainsi que la crise aiguë de malnutrition», a déclaré Ali Al-Za'ari, le coordinateur humanitaire de l'ONU pour le Soudan.

Le conflit au Darfour, qui dure depuis 2003 et a fait des centaines de milliers de morts et plus de deux millions de déplacés selon l'ONU, s'est aggravé cette



année. Depuis fin février, près de 300.000 personnes supplémentaires ont été déplacées ou autrement affectées par les violences, les pires des dix dernières années, ce qui porte à 2,2 millions le nombre de personnes ayant dû quitter leur foyer et vivant dans des camps au Darfour.

A cela s'est ajouté un afflux de 85.000 réfugiés à la frontière sud du pays depuis que des combats ont éclaté en décembre au Soudan du Sud entre les partisans du président Salva Kiir et ceux de son rival Riek Machar, faisant des milliers de morts.

Il y a eu aussi «une augmentation

des personnes souffrant d'une sévère malnutrition, tout particulièrement les enfants», selon l'ONU. Plus d'un million de personnes ont en outre été déplacées ou sévèrement affectées par les combats qui se sont intensifiés ces derniers mois au Kordofan-Sud et dans au Nil Bleu, deux régions situées le long de la frontière sud, où des rebelles sont actifs comme au Darfour.

Outre l'ampleur de l'aide qu'elles doivent fournir, les agences humanitaires doivent travailler dans des conditions de sécurité difficiles, souvent compliquées par la mauvaise volonté des autorités.

## SANTÉ

## Le nombre de décès de causes liées au sida a nettement reculé en 2013

Le nombre de décès dus au sida dans le monde a nettement reculé en 2013, avec 1,5 million de morts (-11,8% en un an), ce qui représente la plus forte chute depuis le pic de l'épidémie en 2005, a annoncé mercredi l'Onusida.

«Mettre fin à l'épidémie de sida est possible», a affirmé le directeur exécutif de l'Onusida, Michel Sibidié. Alors que le nombre de décès liés au sida reculait régulièrement de 100.000 par an depuis 2005, il a chuté de 200.000 cette année, selon le rapport annuel des experts de l'ONU présenté à Genève.

Les décès liés au sida ont chuté de 35% depuis le pic de 2005. En outre, le nombre de nouvelles infections du VIH est passé de 2,2 millions en 2012 à 2,1 millions en 2013. Les nouvelles contaminations touchant les enfants ont aussi diminué, passant de 270.000 à 240.000. Depuis 2005, les nouvelles infections ont au total baissé de 27,6% dans le monde.

«La bataille est loin d'être achevée», souligne d'ailleurs M. Sibidié, expliquant notamment que «22 millions de personnes n'ont pas accès à un traitement salvateur». 38% de l'ensemble des adultes vivant avec le VIH bénéficient d'un traitement, contre 24% des enfants.

Les nouvelles contaminations ont été en très grande majorité enregistrées en Afrique subsaharienne, qui reste la région la plus touchée par le virus, avec 1,5 million de nouvelles infections l'an dernier (dont 210.000 enfants).

Ce chiffre représente toutefois une baisse de 33% entre 2005 et 2013. En 2013, 24,7 millions de personnes vivaient avec le VIH en Afrique subsaharienne, dont 2,9 millions d'enfants. 1,4 million de personnes sont mortes en raison du sida en 2013 dans cette région du monde.

Les pays les plus touchés par l'épidémie restent l'Afrique du Sud et le Nigeria.

## JAPON

## Nouveau séisme près de la centrale de Fukushima

Un nouveau séisme, de magnitude 4,6, s'est produit mercredi après-midi à proximité de la centrale de Fukushima, a annoncé l'Agence de météorologie nationale.

La secousse a été enregistrée à 17h24 locales (08h24 GMT) dans la région côtière dite Hamadori dans la préfecture de Fukushima (nord-est), là où se trouve le complexe atomique ravagé par le tsunami du 11 mars 2011. Il n'y a cette fois pas de risque de raz-de-marée, a précisé l'agence. Ce nouveau tremblement de



terre est survenu alors qu'un fort séisme de magnitude 6,8 s'était produit au large de la même zone samedi dernier. Il avait provoqué un petit tsunami de quelques dizaines de centimètres. Ces séismes tendent à donner raison à l'autorité de régulation nucléaire qui a justement souhaité la semaine passée que la compagnie Tokyo Electric Power (Tepco) prenne des mesures supplémentaires dans la centrale accidentée Fukushima Daiichi face au risque de nouvelle catastrophe.

## NAUFRAGE EN MALAISIE

## 2 morts, 18 disparus

Au moins deux personnes sont mortes et 18 portées disparues après le naufrage au large des côtes malaises d'un bateau surchargé transportant des immigrés illégaux indonésiens, a annoncé mardi l'agence maritime de Malaisie, pays d'Asie du Sud-Est. «Le bateau transportait des immigrés illégaux indonésiens» rentrant dans leur pays en vue de célébrer la fin du ramadan à la fin du mois, a déclaré à l'AFP un responsable de l'agence, ajoutant que 59 passagers avaient été secourus après l'accident survenu lundi soir. «Le bateau était petit et surchargé», a précisé le responsable sous couvert d'anonymat, indiquant qu'il n'était pas autorisé à parler aux médias. Pour le moment, seuls les corps d'un homme et d'une femme ont été repêchés, selon la même source.

## BURKINA FASO

## Un mort et une quarantaine de blessés dans une explosion à Ouagadougou

Au moins une personne a été tuée et 40 blessées dans une explosion survenue mardi à Ouagadougou, la capitale du Burkina Faso, ont rapporté mercredi des médias, citant un communiqué du Service d'information du gouvernement. Une enquête a été ouverte et des interrogatoires sont en cours afin de déterminer les circonstances de l'explosion. Le Procureur du Burkina Faso et tous les services techniques compétents s'y emploient, indique le communiqué. Le ministre de l'Administration territoriale et de la sécurité, le maire de la ville de Ouagadougou et les forces de défense et de sécurité se sont mobilisés pour porter assistance et secours aux victimes.

APS

## PAYS-BAS

## L'Etat néerlandais civilement responsable de la mort de plus de 300 musulmans à Srebrenica

**L'Etat néerlandais est civilement responsable de la mort de plus de 300 hommes et garçons musulmans à Srebrenica pendant la guerre en Bosnie, a décidé la justice mercredi.**

«L'Etat est responsable de la perte subie par les proches des hommes qui ont été déportés par les Serbes de Bosnie depuis les bâtiments du Dutchbat à Potocari dans l'après-midi du 13 juillet 1995», a déclaré à La Haye la juge Larissa Elwin.

«Dans l'après-midi du 13 juillet, le Dutchbat n'aurait pas dû laisser partir les hommes de leurs bâtiments», a également affirmé la juge, soulignant que les soldats néerlandais auraient dû tenir compte de la possibilité que ces hommes seraient victimes de génocide». «On peut



affirmer avec suffisamment de certitude que si le Dutchbat avait permis à ces hommes de rester sur place, ils seraient restés en vie», a-t-elle ajouté. Les juges n'ont pas néanmoins donné raison aux plaignantes, mères des victimes, sur le reste de leurs accusations. Même si les soldats néerlandais auraient dû dénoncer directement les crimes de guerre, l'Etat néerlandais ne peut en être tenu responsable car une telle action n'aurait pas entraîné «une intervention militaire directe de l'ONU» et n'aurait donc pas empêché le génocide. L'enclave de Srebrenica était

placée sous la protection de l'ONU lors de sa prise par les forces serbes de Bosnie en juillet 1995. Les forces serbes de Bosnie sous le commandement du général Ratko Mladic avaient alors tué près de 8.000 hommes et garçons musulmans dans ce qui est considéré comme le pire massacre en Europe depuis la Seconde Guerre mondiale. Mais, faiblement armés et peu nombreux, les Casques bleus néerlandais du bataillon «Dutchbat», réfugiés dans une base avec environ 5.000 musulmans des villages environnants, principalement des femmes, n'avaient pas résisté.

## CENTRAFRIQUE

## 33% des familles de réfugiés ont perdu un de leurs membres

Plus de 33% des familles de réfugiés ont perdu un de leurs membres dans les violences en République centrafricaine (RCA), où environ 20.000 personnes vivent encore dans des conditions très précaires, s'est alarmée l'ONG Médecins sans Frontières (MSF) dans un rapport publié mercredi.

En outre, 536.500 personnes sur les 4,5 millions de Centrafricains, auraient été déplacées par les violences, selon MSF qui évoque une situation humanitaire catastrophique dans le pays et dans les camps de réfugiés des pays frontaliers: Tchad (10.100 personnes), Cameroun (125.000 personnes), Congo et République démocratique du Congo (RDC).

Selon une enquête de mortalité réalisée par le centre de recherche épidémiologique de l'ONG auprès d'un échantillon de 3.449 familles centrafricaines (environ 25.000 personnes) réfugiées dans le camp de Sido, dans le sud du Tchad, 95,6% des 2.208 décès enregistrés dans ces familles sont dus à la

violence et concernent en très grande majorité des hommes. Le voyage a également été fatal pour de nombreux réfugiés: les convois officiels ont été victimes d'embuscades, et les réfugiés qui traversent aujourd'hui la frontière ont en général marché des semaines, voire des mois.

Pour les personnels de MSF présents au Tchad, les réfugiés sont «traumatisés, épuisés, dans des états nutritionnels inquiétants», alors qu'au Cameroun, près d'un enfant centrafricain sur deux souffrirait de malnutrition. Ainsi, l'ONG appelle à une prise en charge de ces réfugiés sur le long terme, car ils n'ont «pas l'intention de rentrer en Centrafricaine, pour le moment».

Sur le territoire centrafricain, quelques enclaves protégées par les forces militaires internationales abritent encore environ 20.000 personnes dans des conditions de vie très précaires, à Bangui, Carnot, ou Berberati (ouest).

## MAROC

## Terrorisme: plus de 1120 Marocains et environ 2000 d'origine marocaine combattent avec l'EIIL

Plus de 1120 Marocains et environ 2000 d'origine marocaine ont rejoint l'organisation terroriste de l'Etat Islamique en Irak et au Levant (EIIL), a annoncé le ministre de l'Intérieur marocain Mohammed Hassad, évoquant des menaces d'attaques terroristes contre le royaume.

«Un total de 1.122 marocains sont affiliés à des organisations terroristes en Irak et en Syrie, aux côtés d'autres ressortissants européens d'origine marocaine dont le nombre est estimé à 2.000 personnes», a révélé mardi M. Hassad devant le parlement précisant que 128 Marocains ont fait l'objet d'enquêtes dès leur retour au Maroc. Il a ajouté que ces combattants marocains occupaient des postes de commandement au sein de l'EIIL tels que Emir militaire, Emir de la commission financière, Emir de la Zone Monts Turkmén, Emir des frontières terrestres. Il a affirmé que ces individus rejoignaient les rangs de l'EIIL non seulement pour combattre à ses côtés, mais également pour recevoir des entraînements en vue de mener des attaques contre le royaume.

Selon lui ces «Marocains embriagés acceptent de commettre des attentats suicide» et que «20 combattants ont déjà exécuté des attentats semblables». Il a, d'autre part, fait état d'une coordination entre l'organisation EIIL, et d'autres organisations extrémistes actives dans la



zone du Sahel et d'Afrique du Nord pour désigner les parties chargées d'exécuter le plan terroriste contre le Maroc».

«Le plan terroriste contre le Maroc cible des intérêts et des personnalités publiques», a-t-il dit affirmant «nous disposons d'une liste des personnalités visées». Pour rappel, le Maroc a annoncé le 10 juillet dernier un renforcement de mesures de sécurité contre d'éventuelles attaques terroristes en provenance d'Irak et de Syrie et la mise en place d'un plan d'alerte maximale.

«Des informations font état d'une «menace terroriste sérieuse» guettant le royaume, liée notamment au nombre croissant des Marocains appartenant aux organisations activant en Syrie et en Irak»

a déclaré le ministre de la Communication, porte-parole du gouvernement, Mustapha El Khalifi à la presse. Selon le ministre de l'Intérieur ces combattants «sont aidés en cela par l'expérience qu'ils ont accumulée en matière de fabrication d'explosifs, de techniques de combat, d'usage d'armes lourdes et par les formations qu'ils ont suivies dans plusieurs domaines militaires».

M. Hassad a, par ailleurs, indiqué que «certains groupes terroristes projettent de développer des explosifs indétectables par les systèmes électroniques de détection». Le Maroc a affirmé à plusieurs reprises le démantèlement de «cellules terroristes» en 2013 et en 2014 notamment celles spécialisées dans l'embridage et l'envoi de volontaires marocains en Syrie et en Irak. Le 25 juin dernier, les autorités ont affirmé avoir démantelé une nouvelle cellule terroriste composée de six individus et spécialisée dans l'embridage et l'envoi de volontaires marocains au combat dans les rangs des groupes terroristes en Syrie et en Irak.

Selon le ministère de l'Intérieur, ces combattants qui ont participé aux différentes opérations militaires parmi les groupes affiliés à Al Qaida «étaient déterminés à retourner au Maroc» pour «l'exécution d'agressions terroristes».

## SAHARA OCCIDENTAL

## L'association britannique "Sandblast" organise un gala de charité au profit de "Sahara marathon 2015"

L'association britannique "Sandblast" activant dans le domaine des droits de l'Homme au Sahara occidental a organisé un gala de charité au profit de "Sahara Marathon" qui se tiendra aux camps des réfugiés sahraouis en février 2015, a indiqué mercredi l'Agence de presse sahraouie (SPS). Le gala qui s'est produit dimanche dernier a été marqué par la présence de nombreux défenseurs de la cause sahraouie notamment des journalistes et des artistes.

Sous le slogan "40 coureurs pour 40 ans d'exil", l'association envisage de faire participer 40 coureurs britanniques à l'édition 2015 dans le cadre de la manifestation "Sahara marathon" pour exprimer sa solidarité avec le peuple sahraoui qui fait face à des souffrances nées de 40 ans d'exil. A ce propos, "Sandblast" a précisé que la participation à ce marathon contribuerait au financement de plusieurs projets dans les camps des réfugiés sahraouis dont le projet du studio live qui tend à former des musiciens sahraouis ainsi que l'ouverture d'un nouveau centre dans la wilaya d'Ousserd (camps des réfugiés sahraouis).

## • Le réseau d'information "Face news" diffuse une série de documentaires sur la question du Sahara occidental

Le réseau d'information international londonien "Face news" diffuse sur ses chaînes d'information une série de documentaires sur la question du Sahara occidental intitulée "La guerre du Sahara jetée aux oubliettes", rapporte l'agence de presse sahraouie (SPS) citant une source de cette chaîne.

La première partie de cette série de documentaires diffusée depuis lundi dernier évoque les festivités commémoratives du 38ème anniversaire de la proclamation de la République arabe sahraouie démocratique (RASD) organisées par les Sahraouis chaque année en dépit de la domination des deux tiers de leurs territoires par le Maroc. A signaler qu'un groupe de journalistes du réseau international britannique "Face news" a effectué en février dernier une visite dans les camps des réfugiés sahraouis et les territoires libérés en collaboration avec le bureau du Front Polisario à Londres.

Créé en 1994, "Face news" est un réseau d'information international présent dans plus de 30 pays et suivi par 8 millions de téléspectateurs à travers le monde.

## SYRIE

## Le président Bachar al-Assad prête serment pour un troisième septennat

Le président syrien Bachar al-Assad a prêté serment mercredi pour un troisième septennat, lors d'une cérémonie au palais présidentiel à Damas. M. al-Assad, réélu le 3 juin, a prêté serment devant les députés réunis en session extraordinaire et en présence de plus d'un millier d'invités. «Syriens, des années ont passé depuis que certains ont crié "liberté", a-t-il dit en entamant son discours d'investiture, en référence à l'opposition et à la rébellion qui mènent une lutte armée contre le pouvoir depuis mars 2011. «Ils ont voulu une révolution, mais vous avez été les vrais révolutionnaires. Je vous félicite pour votre révolution et votre victoire», a-t-il lancé à l'adresse de ses partisans. La Syrie est secouée depuis plus de trois ans par un conflit qui a fait plus de 170.000 morts, selon des estimations.

## PROGRAMME DU JOUR

**TF1**

06:00 Jeunesse : Les mystérieuses cités d'or  
 06:30 Jeunesse : TFou  
 08:35 Culture Infos : Météo  
 08:40 Culture Infos : TélésShopping  
 09:15 Culture Infos : Météo  
 09:20 Série TV : Au nom de la vérité  
 09:50 Série TV : Au nom de la vérité  
 10:20 Série TV : Au nom de la vérité  
 10:50 Série TV : Une histoire, une urgence  
 11:20 Série TV : Une histoire, une urgence  
 11:50 : Petits plats en équilibre été  
 12:00 Divertissement : Les douze coups de midi  
 12:50 Sport : L'affiche du jour  
 13:00 Culture Infos : Journal  
 13:40 : Petits plats en équilibre été  
 13:42 Culture Infos : Au cœur des Restos du cœur  
 13:46 Culture Infos : Histoire d'un rêve  
 13:48 Culture Infos : Météo  
 13:50 Culture Infos : Météo des plages  
 13:55 Série TV : Les feux de l'amour  
 15:15 Divertissement : Camping Paradis  
 17:00 Divertissement : Quatre mariages pour une lune de miel  
 18:00 Divertissement : Bienvenue chez nous  
 19:00 Divertissement : Au pied du mur  
 19:55 Culture Infos : Météo  
 20:00 Culture Infos : Journal  
 20:35 Culture Infos : 1001 questions santé  
 20:38 : Petits plats en équilibre été  
 20:40 Culture Infos : Météo  
 20:45 Série TV : Pep's  
 20:55 Série TV : Hostages  
 21:35 Série TV : Hostages  
 22:20 Série TV : Hostages  
 23:05 Série TV : New York, section criminelle  
 23:50 Série TV : New York, section criminelle

**2**

06:15 Série TV : Y'a pas d'âge  
 06:25 Culture Infos : Point route  
 06:30 Culture Infos : Journal  
 06:35 Culture Infos : Télématin  
 06:57 Culture Infos : Météo 2  
 07:00 Culture Infos : Journal  
 07:10 Culture Infos : Télématin (suite)  
 08:00 Culture Infos : Journal  
 08:10 Culture Infos : Télématin (suite)  
 09:35 Culture Infos : Météo des plages  
 09:37 Divertissement : Dans quelle éta-ge  
 09:40 Série TV : Des jours et des vies  
 10:00 Série TV : Amour, gloire et beauté 10:25 Culture Infos : Le jour où tout a basculé  
 10:50 Culture Infos : Météo outremer  
 10:55 Divertissement : Motus  
 11:25 Divertissement : Les Z'amours  
 12:00 Divertissement : Tout le monde veut prendre sa place  
 12:54 Culture Infos : Ma maison s'agrandit  
 12:55 Culture Infos : Météo 2  
 13:00 Culture Infos : Journal  
 13:40 Culture Infos : Météo 2  
 13:42 Culture Infos : Météo des plages  
 13:45 Culture Infos : Consomag  
 13:47 Culture Infos : Expression directe  
 13:50 Culture Infos : Toute une histoire  
 15:00 Sport : Cyclisme  
 17:40 Sport : Vélo Club  
 18:50 Divertissement : N'oubliez pas les paroles  
 19:20 Divertissement : N'oubliez pas les paroles  
 19:50 Culture Infos : Météo 2  
 20:00 Culture Infos : Journal  
 20:40 Série TV : Parents mode d'emploi  
 20:42 Sport : Image du jour  
 20:43 Divertissement : Alcaline l'instant  
 20:44 Culture Infos : Météo 2  
 20:45 Culture Infos : Carnet de voyage d'Envoyé spécial  
 22:50 Culture Infos : Les hors-séries de Complément d'Enquête  
 23:35 Culture Infos : Beau travail  
 23:40 Série TV : Private Practice

**3**

06:00 Culture Infos : EuroNews  
 06:40 Jeunesse : Ludo  
 06:43 Jeunesse : Popeye  
 06:48 Jeunesse : Popeye  
 06:54 Jeunesse : Popeye  
 07:00 Série TV : Georges, le petit curieux  
 08:20 Jeunesse : Tom et Jerry Tales  
 08:27 Jeunesse : Tom et Jerry Tales  
 08:36 Jeunesse : Quoi de neuf, Scooby-Doo ?  
 08:56 Jeunesse : Quoi de neuf, Scooby-Doo ?

09:20 Jeunesse : Garfield & Cie  
 09:32 Jeunesse : Garfield & Cie  
 09:48 Jeunesse : Les Dalton  
 09:55 Jeunesse : Les Dalton  
 10:02 Jeunesse : Les Dalton  
 10:09 Jeunesse : Les Dalton  
 10:17 Jeunesse : Les Dalton  
 10:29 Série TV : Jamie à des tentacules  
 10:50 Culture Infos : Consomag  
 10:55 Culture Infos : Un été en France  
 11:50 Culture Infos : Météo  
 12:00 Culture Infos : 12/13 : Journal régional  
 12:25 Culture Infos : 12/13 : Journal national  
 12:50 Culture Infos : Météo  
 12:55 Sport : Village départ  
 14:05 Sport : BMX  
 14:55 Culture Infos : Questions au gouvernement  
 15:10 Culture Infos : Questions au gouvernement  
 16:15 Divertissement : Des chiffres et des lettres  
 16:50 Divertissement : Un livre, un jour  
 16:55 Divertissement : Harry  
 17:30 Divertissement : Slam  
 18:10 Divertissement : Questions pour un champion  
 18:50 Sport : Le Tour de France à la voile  
 19:00 Culture Infos : 19/20 : Journal régional  
 19:18 Culture Infos : 19/20 : Edition locale  
 19:30 Culture Infos : 19/20 : Journal national  
 19:58 Culture Infos : Météo  
 20:00 Sport : Tout le sport  
 20:05 Sport : Le film du Tour  
 20:15 Série TV : Plus belle la vie  
 20:40 Culture Infos : Météo des plages  
 20:42 Culture Infos : Beau travail  
 20:45 Cinéma : Josey Wales hors-la-loi  
 22:55 Culture Infos : Météo  
 23:00 Culture Infos : Soir 3  
 23:25 Cinéma : Brothers

**CANAL+**

06:30 Culture Infos : L'été papillon  
 07:00 Série TV : Les contes de Tinga Tinga  
 07:10 Série TV : Allô, c'est Ninou  
 07:15 Série TV : Diego et Ziggy  
 07:25 Série TV : Scary Larry  
 07:40 Série TV : Copy Cut  
 07:50 Série TV : Trolls de Troy  
 08:00 Série TV : Trolls de Troy  
 08:10 Série TV : Les Crumpets  
 08:25 Cinéma : Mohamed Dubois  
 09:55 Culture Infos : L'été du web créatif  
 10:50 Cinéma : Le jour attendra  
 12:20 Série TV : Mon oncle Charlie  
 12:40 Culture Infos : La météo  
 12:45 Culture Infos : Le JT  
 13:00 Divertissement : Zapping  
 13:10 Culture Infos : Les nouveaux explorateurs  
 14:05 Série TV : Lilyhammer  
 14:55 Série TV : Lilyhammer  
 15:40 Culture Infos : Erreurs médicales : morts sur ordonnance  
 16:35 Cinéma : L'autre vie de Richard Kemp  
 18:20 Série TV : Mon oncle Charlie  
 18:43 Culture Infos : La météo  
 19:10 Culture Infos : Le supplément  
 20:15 Série TV : Casting(s)  
 20:20 Divertissement : Le petit journal  
 20:55 Série TV : Banshee  
 21:45 Série TV : Banshee  
 22:35 Série TV : Girls  
 23:05 Série TV : Girls  
 23:35 Série TV : Mon oncle Charlie  
 23:55 Série TV : Mon oncle Charlie

**M**

06:00 Divertissement : M6 Music  
 06:55 Culture Infos : Météo  
 07:00 Divertissement : Camp Rock  
 08:25 Culture Infos : Météo  
 08:30 Culture Infos : M6 boutique  
 09:40 Culture Infos : Météo  
 09:45 Série TV : La petite maison dans la prairie  
 10:40 : Les reines du shopping  
 11:45 Divertissement : Les reines du shopping  
 12:40 Culture Infos : Météo  
 12:45 Culture Infos : Le 12.45  
 13:05 Série TV : Scènes de ménages  
 13:40 Culture Infos : Météo  
 13:45 Divertissement : Lune de miel en solo  
 15:45 : La saveur du grand amour  
 17:35 Divertissement : Les reines du shopping  
 18:50 Culture Infos : 100 % mag  
 19:40 Culture Infos : Météo  
 19:45 Culture Infos : Le 19.45  
 20:05 Série TV : En famille  
 20:50 Cinéma : Ne le dis à personne  
 23:15 Cinéma : Lord of War

## TÉLÉ

## La sélection

19h55

Hostages

## Résumé

Ellen et Brian informent Duncan qu'ils ne tueront pas le Président. Ils lui proposent néanmoins un marché : Ellen lui fournit la moelle osseuse dont Nina a besoin pour guérir si lui, de son côté, garantit la sécurité de leurs enfants. Contraint d'accepter, Duncan élabore alors un plan pour éviter d'éveiller les soupçons d'Archer et Sandrine. De son côté, Nina est furieuse depuis qu'elle a découvert l'implication de son mari dans le complot. Comme elle menace d'appeler la police, Duncan décide de l'enfermer pour leur sécurité à tous. Mais Nina parvient à s'enfuir avec Sawyer...



19h45

Carnet de voyage d'Envoyé spécial

## Résumé

Au sommaire :  
 Noyades, à qui la faute ?  
 A l'occasion de la saison estivale, nombre de Français passent leurs vacances au bord de la mer, de lacs ou de rivières. Mais près de 500 personnes se noient chaque année. Huit accidents sur dix ont lieu en dehors des zones balisées ou des horaires de surveillance. Qui est responsable ? Quelles sont les mesures prises pour éviter les noyades ?



Histoires grottesques

En France, 110 grottes aménagées sont accessibles au public comme celle de Lascaux. Alors qu'un grand nombre est exploité par les propriétaires, l'Etat peut décider de sauvegarder un lieu représentant un intérêt archéologique majeur. Le site rentable devient alors un casse-tête juridique, comme pour la grotte Chauvet, inscrite désormais au patrimoine mondial de l'Unesco.

**3**

19h45

Josey Wales hors-la-loi

## Résumé

Durant la guerre de Sécession, dans le Missouri, la ferme de Josey Wales est brûlée par les «Red Legs», une brigade particulièrement violente de l'armée nordiste, commandée par le capitaine Terrill. La femme et le fils de Josey Wales périssent dans l'affrontement. Laisssé pour mort, le fermier survit à ses blessures.



Après avoir enterré les siens, il rejoint les rangs sudistes pour assouvir sa vengeance et combat sous les ordres de Fletcher, surnommé «Bloody Bill Anderson». La bande poursuit la lutte après la reddition du Sud. Fletcher finit par demander à ses hommes de se rendre. Tous acceptent sauf Josey Wales, devenu célèbre pour ses nombreux faits d'armes. Il massacre ses anciens amis, coupables de flétrissement, avant de partir vers l'Ouest...

**CANAL+**

19h55

Banshee

## Résumé

Une bande de motards sans domicile fixe débarque à Banshee en plein festival et s'en prend à Carrie et à Sugar. Pour se venger de la mort de l'un d'entre eux, abattu par Siobhan pendant l'agression de Carrie, les motards sèment la terreur dans la foule. La situation dégénère, et le shérif et ses hommes sont complètement dépassés par la situation. De son côté, Rebecca est partagée entre ses sentiments et ses convictions religieuses...

**1**

19h50

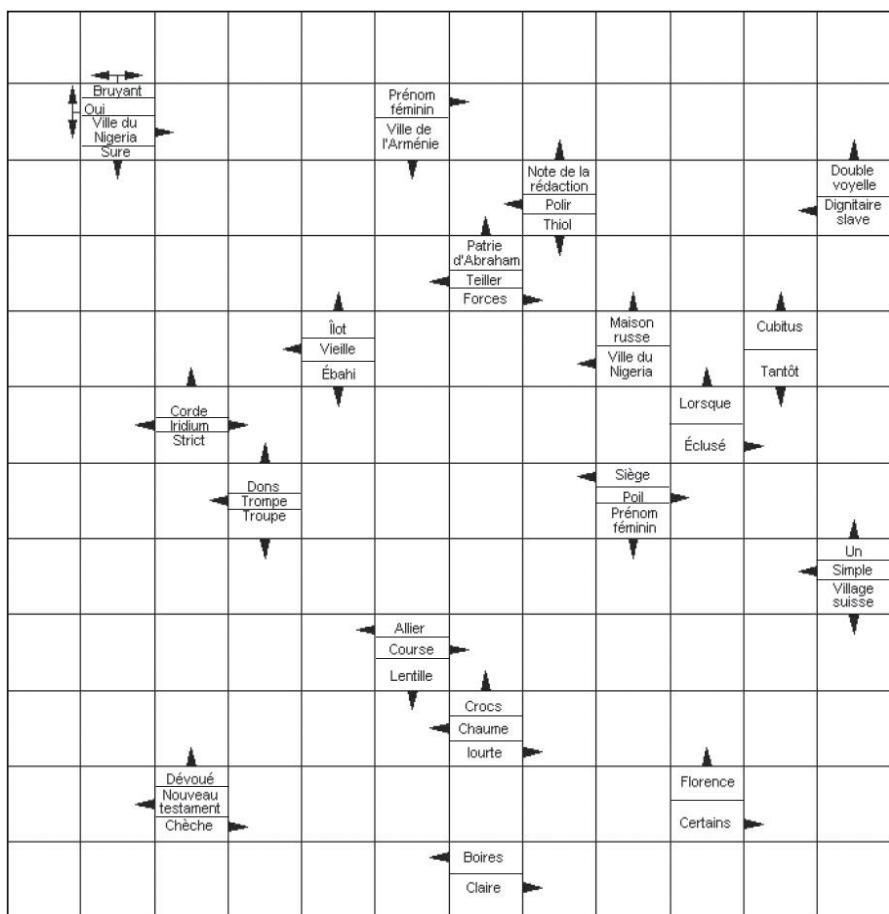
Ne le dis à personne

## Résumé

Pour une nuit d'été, Margot Beck, qui revient d'une baignade au clair de lune, est assassinée. Son mari Alexandre, qui s'est précipité pour lui porter secours après avoir entendu ses cris, est tabassé puis jeté à l'eau. Après plusieurs jours de coma, le pédiatre revient à la vie. Mais son épouse disparaît. Un temps soupçonné par les enquêteurs, il est finalement disculpé et le crime attribué à un tueur en série qui sévit dans la région. Depuis la tragédie, pas un jour ne passe sans qu'Alexandre Beck ne repense à cette nuit dramatique. Huit ans plus tard, il reçoit par mail une vidéo sur laquelle il reconnaît Margot, vivante. Un message accompagne le film : «ne le dis à personne»...



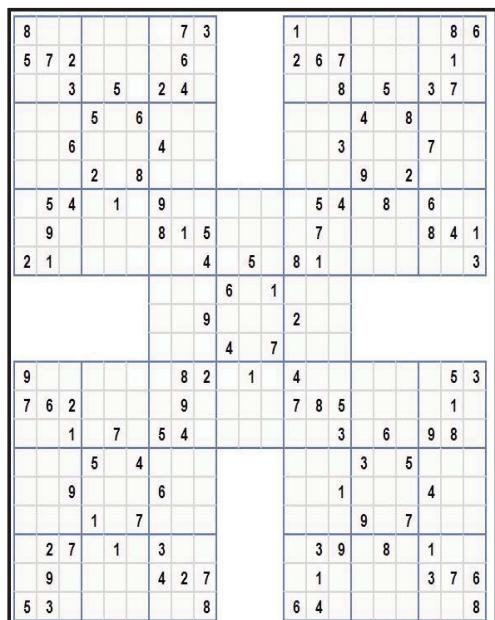
## Mots fléchés n°659



## Samouraï-Sudoku n°659

Les problèmes de sudoku samouraï se composent de cinq grilles de sudoku entrelacées. Les règles standard du sudoku s'appliquent à chacune de ces cinq grilles. Placez les chiffres de 1 à 9 dans les cases vides de chaque grille. Chaque ligne, chaque colonne, et chaque région 3 x 3 doit contenir une fois les chiffres de 1 à 9.

Chaque sudoku samouraï a une solution unique et peut être résolu par la logique pure.



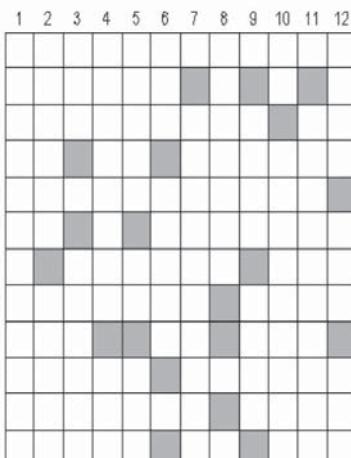
## Mots croisés n°659

## ► Horizontalement:

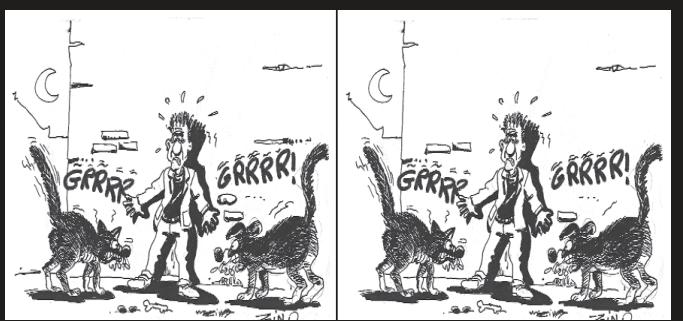
- Qui constitue une répétition de mots (Égypte- 1942)
- Anéanti - Fonds monétaire international
- Etude scientifique des relations entre les personnes et les machines - Interjection
- Note - Radon - Attachement sexuel au parent de sexe opposé
- Qui répand une odeur en général agréable
- Trou pratiqué dans un outil - Chef-lieu de c. des Pyrénées-Orientales
- Victoire de Montgomery sur les forces germano-italiennes
- Écrivain irlandais - Jour de repos
- Pratiqué dans un outil - Chef-lieu de c. des Pyrénées-Orientales
- Flatterie - Conjonction - Et cetera

## ► Verticalement:

- Reptile volant
- Station balnéaire d'Espagne - Grand-père
- Unité de mesure de travail - Alternateur
- Écoulement par l'oreille - Travail d'intérêt général
- Non - Manganèse - Homme politique français
- Volcan du Japon - Petits de la biche
- Douces et agréables au toucher
- Choisirai
- Fromage de Hollande - Prêtre séculier
- Quantité suffisante - Indicible
- Donnant le rendement optimal
- Aïche - Femme de lettres américaine - Tonne



## 7 erreurs



## Proverbes

Celui qui est riche peut acheter tout ce qu'il veut, même la conscience des gens.

Proverbe algérien

Les dents ont beau rire, le cœur sait la blessure qu'il porte.

Proverbe berbère

Dans la nuit noire, sur la pierre noire, une fourmi noire. Dieu la voit.

Proverbe arabe

Chassez le naturel par la porte, il revient par la fenêtre

Proverbe français

## C'est arrivé un 17 Juillet

1918 : assassinat du tsar Nicolas II de Russie et de sa famille.

1942 : début de la bataille de Stalingrad (Seconde Guerre mondiale).

1945 : début de la conférence de Potsdam.

1951 : Baudouin Ier devient roi des Belges.

1979 : démission du président nicaraguayen Anastasio Somoza Debayle.

1984 : Laurent Fabius devient Premier ministre en France.

1998 : adoption du Statut de Rome qui définit les règles de fonctionnement de la Cour pénale internationale (CPI).

## Célébrations :

- Corée du Sud : Fête de la Constitution, pour commémorer l'adoption de la Constitution de 1948.

- Japon : Gion Matsuri, festival qui commémore la lutte contre la peste à Kyoto en 869.



## La recette du jour

# Sfiria aux pommes de terre



## INGRÉDIENTS

3 cuisses de poulet	1 œuf
1 kg de pommes de terre	Chapelure
2 oignons	Sel, poivre, cannelle
1 poignée de pois chiches cuits	1 noix de smen ou 1 cc d'huile neutre
100 g de fromage râpé	1 bâton de cannelle
3 portions de fromage	Huile pour friture

Persil pour la décoration

## PRÉPARATION

Faites cuire les pommes de terre épluchées à l'eau salée jusqu'à cuisson complète (environ 30 minutes).

Dans une marmite faites rissoler le smen avec les oignons émincés et le poulet. Ajoutez les pois chiches, le bâton de cannelle, salez poivrez. Ajoutez 1/2 d'eau puis laissez cuire de 25 à 30 minutes. Dès

que les pommes de terre sont cuites, écrasez-les à la fourchette puis ajoutez leur deux fromages, l'oignon émincé, assaisonnez puis ajoutez quelques feuilles de persil haché. Rectifiez l'assaisonnement si nécessaire.

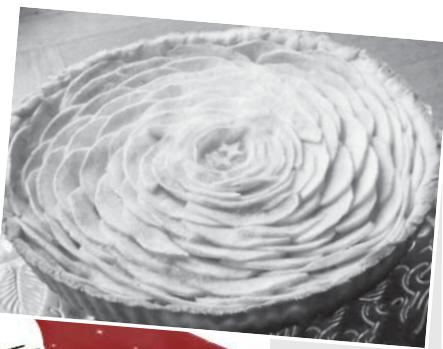
Formez des boulettes de la taille d'une noix puis recouvrez-les de chapelure.

Faites-les dorer dans une friteuse quelques minutes à peine.

Dans un plat de présentation, disposez les boulettes de pommes de terre puis la sauce avec le poulet et les pois chiches. Décorez avec quelques feuilles de persil.

## Le dessert du jour

# Tarte aux pommes fleurie



## INGRÉDIENTS

- 250 g de farine	- 7 pommes Golden
- 120 g de beurre	- 50 g sucre
- 1 oeuf	- 1 sachet de sucre vanillé
- 120 g de sucre	- Zeste d'un citron
- 1 pincée de sel	- 1 c. à c. cannelle
- 1 CC d'extrait de vanille	- Confiture d'abricot pour la finition

Pour le reste :

## PRÉPARATION

**Préparer la pâte sablée :** Couper le beurre en morceau, le mélanger avec le sucre et la vanille. Mélanger avec une spatule pour rendre la préparation homogène. Ajoutez l'œuf et continuer de mélanger jusqu'à homogénéisation complète.

A ce moment, ajoutez le sel et la farine. Mélanger avec la main pour obtenir une boule de pâte. Réservé 15 minutes au réfrigérateur.

Éplucher et couper 3 pommes en dés.

Les faire compoter dans une casserole avec 2 CS d'eau et les sucer jusqu'à ce que les pommes fondent. Mixer le tout au blender (cette étape est facultative).

Étaler la pâte sablée à l'aide d'un

rouleau à pâtisserie sur un plan de travail légèrement fariné. Tapissez un moule à tarte de cette pâte.

Verser la compotée de pommes sur la pâte.

Éplucher les pommes restantes à l'aide d'un économie puis couper en quartiers. Couper les quartiers de pommes en fines lamelles.

Disposer les lamelles de pommes sur la tarte en les superposant une à côté de l'autre pour former une rose géante.

Badigeonner délicatement les pommes de confiture d'abricot à l'aide d'un pinceau.

Faire cuire 30 mn environ à thermostat 6.

رمضان مبارك

## Sudoku n°658

8	1	5	4	6	2	3	7	9	4	1
2	7	4	9	3	1	6	8	5		
6	3	9	8	5	7	4	2	1		
3	5	1	7	9	4	8	6	2		
9	4	2	5	8	6	7	1	3		
7	8	6	1	2	3	9	5	4		
5	2	3	6	7	9	1	4	8	6	2
1	9	7	2	4	8	5	3	6		
4	6	8	3	1	5	2	9	7		

## Solution

## Mots Croisés N°658

BOUSTIFAILLE  
OMNIUM■GROOM  
UPAS■PARESIE  
RHUMERIE■A■U  
SA■OTE■AGNUS  
OLIM■CUBAGE■  
UELE■ALLIER■  
F■ETETEE■L■B  
L■ARNIM■TEKE  
AGUI■OASIS■N  
NIXE■N■UT■ON  
TC■SESTRIERE

## Mots Fléchés N°658

SERICICULTRICES  
A■ORALISE■ELOGE  
GALIPETTES■EN■R  
UNES■TEE■NOS■ER  
ED■ERS■NEOPHYTE  
NOTRE■OS■ITALIE  
AU■ANGUILLE■ARS  
VIN■TUILES■ANE■  
LLIVIA■ENKI■GRE  
ALLIENT■TYR■Y■U  
CE■FRAISE■Kilos  
STE■ECRUM■POSAS■  
ATRE■OEIL■URNES  
IEPER■AVANTAGER  
NRE■INUIT■SE■SI  
TIMON■F■EEKLO■N  
JOEL■PLANS■ISSA  
ERRES■ART■ETANG  
AGE■EON■EMMEN■A  
NA■BLOCUS■USTER

## MOBILIS-LIGUE 1 DE FOOTBALL (PRÉPARATION) Le MC Alger s'impose face aux Roumains de Gloria Buzau (2-0)

**Le MC Alger (Ligue 1 algérienne de football)**  
s'est imposé face à la formation roumaine du FC Gloria Buzau (2-0), mardi soir à l'occasion de sa première joute amicale dans le cadre de son stage de préparation d'intersaison, actuellement en cours en Turquie.



Les deux buts de la partie, disputée à Izmit, ont été inscrits par Mustapha Djailit et la nouvelle recrue Khaled Gourmi. Les joueurs de l'entraîneur Boualem Charaf disputeront trois autres tests amicaux avant leur retour au pays, face à Bonyakbor (Div. 1, Ouzbékistan) ce jeudi, Al-Wihda (Div. 1, Jordanie) mercredi prochain, ainsi que la sélection libyenne des moins de 20 ans, mais la date

de cette rencontre n'a pas été encore fixée.

Vingt-sept (27) joueurs, parmi eux seize (16) nouvelles recrues, prennent part au regroupement de Turquie. Avant leur départ pour la Turquie, les Algérios ont disputé deux matchs amicaux face à l'Olympique de Médéa (Ligue 2).

Le premier test s'est soldé par un score de parité (2-2) alors que le second

a vu la victoire du MCA (3-2). Le MCA, détentrice de la précédente édition de la coupe d'Algérie, renouera avec la compétition continentale dès la saison prochaine en prenant part à la coupe de la Confédération africaine de football (CAF).

Le «Doyen» entamera la saison de Ligue 1 (2014-2015) en déplacement face au MCE Eulma, le samedi 16 août.

### TRANSFERT

## Halliche : "J'ai rejoint le Qatar SC pour ses ambitions"

Le défenseur international algérien, Rafik Halliche, signataire d'un contrat de trois ans avec le Qatar Sport Club (division 1 qatarie), a justifié son choix de rejoindre cette formation par "les grandes ambitions" de l'équipe, soulignant au passage le "bon niveau" du championnat qatari.

J'ai reçu plusieurs offres de clubs européens, mais j'ai préféré opter pour le Qatar qui reste un pays arabe. Les responsables du club voulaient à tout prix bénéficier de mes services, en faisant preuve de sérieux dans les négociations. Les ambitions du club sont grandes pour la saison prochaine, chose qui m'a conduit à accepter cette offre", a affirmé Halliche mardi soir lors d'un point de presse tenu à l'issue de la signature de son contrat et dont les propos ont été repris par le site officiel du club.

Libre de tout engagement avec Académica Coimbra (division 1 portugaise), Rafik Halliche (27 ans) a décidé de tenter une nouvelle expérience au Qatar, et cela après avoir brillé lors du Mondial-2014 au Brésil avec l'équipe nationale, en tant que titulaire à part entière.

"Les joueurs algériens évoluant au Qatar ont beaucoup valorisé le niveau du championnat dans ce pays, et de l'intensité de la compétition. Ils m'ont donné quelques informations qui me seront utiles", a-t-il ajouté. Et d'enchaîner : "Je ferai tout pour être à la hauteur de la confiance placée en moi par les responsables du club. J'espère contribuer à la réussite de mon nouveau club, et préserver ma place au sein de l'équipe algérienne".

De son côté, le secrétaire du Qatar SC, Abdellah Al-Moulla, a estimé que le club vient de frapper "un bon coup" en matière de recrutement en engageant Rafik Halliche. "Halliche est un grand acquis pour le club. Nous voulions engager de grands

joueurs pour permettre à l'équipe de retrouver sa superbe. D'autres joueurs vont nous rejoindre prochainement".

Après une longue traversée du désert, Halliche, formé au NA Hussein-Dey (Ligue 1, Algérie), a retrouvé la plénitude de ses moyens au cours de la saison dernière, ce qui a contribué à son retour en équipe nationale.

Halliche avait débuté sa carrière professionnelle en Europe en 2008, a-t-il ajouté.

Portugal, d'abord avec Benfica, avant d'être prêté à Nacional Madeira. Après le Mondial-2010 en Afrique du Sud, il a atterri à Fulham (Premier League anglaise), mais ce fut pour lui une expérience ratée, d'où son retour au Portugal en 2012.



### ALLEMAGNE

## La Mannschaft critiquée par des médias allemands pour s'être moquée des Argentins

Plusieurs médias allemands ont critiqué mercredi la Nationalmannschaft,

championne du monde, pour avoir interprété lors des célébrations du titre mardi à Berlin une danse moquant les adversaires argentins vaincus en finale (1-0 après prolongation).

Mimant des Argentins courbés, comme par le désespoir et le poids de la défaite, six joueurs de l'équipe (Mario Götze, Miroslav Klose, Toni Kroos, André Schürrle, Shkodran Mustafi et Roman Weidenfeller) ont chanté : "Ainsi marchent les Gauchos, les Gauchos marchent ainsi". Puis se relevant bien droit et fiers, ils ont continué : "Ainsi marchent les Allemands, les Allemands mar-

chent ainsi".

"La danse des Gauchos était de mauvais goût (...) Subitement, la modestie allemande a disparu dans le triomphe", a écrit le quotidien berlinois Tagesspiegel. "Leur joie ne leur suffit pas, ils éprouvent seulement un plaisir complet en faisant souffrir un peu les tristes vaincus (...) Ils n'avaient pas de mauvaise intention, c'est certain", a estimé le journal, "mais ils ont prouvé que dans le football il n'y a pas seulement des crétins, il y a aussi des «mégacrétins»".

"La fête à la Porte de Brandebourg se transforme en gigantesque but contre son camp. Avec une mauvaise moquerie (...) Les champions du monde allemands

ternissent l'image d'une nation ouverte et tolérante", a critiqué le Frankfurter Allgemeine Zeitung.

C'est "sans respect", a aussi jugé le quotidien Tageszeitung. Le sujet a provoqué un débat sur les réseaux sociaux, une partie des Allemands défendant une blague sans méchanceté de la part des joueurs et dénonçant une forme d'auto-flagellation typiquement allemande, alors que d'autres exprimaient leur déception voire leur honte.

Le quotidien Die Welt tentait de faire la part des choses : "C'est vrai que cette scène n'était pas très élégante. Mais enfin, il ne faut quand même pas exagérer".

**ESPAGNE**  
**Transferts :**  
**le FC Barcelone prête Tello au FC Porto**



Le FC Barcelone a prêté son attaquant espagnol Cristian Tello, au FC Porto, pour deux saisons avec option d'achat, a annoncé mercredi le club catalan.

Il s'agit d'un prêt payant, que le Barça peut annuler au bout d'une saison tout comme il pourra retirer l'option d'achat. Tello (23 ans) risquait fort d'être barré à Barcelone par l'arrivée de la star uruguayenne de Liverpool Luis Suarez, et par le jeune Gerard Deulofeu, en provenance d'Everton, sur lequel le nouvel entraîneur Luis Enrique semble fonder beaucoup d'espoirs.

**ITALIE**  
**Juventus de Turin : Massimiliano Allegri nouvel entraîneur**



Le technicien italien Massimiliano Allegri, est devenu mercredi le nouvel entraîneur de la Juventus de Turin, championne d'Italie en titre de football, en remplacement d'Antonio Conte, démissionnaire, a annoncé le club dans un communiqué.

Allegri, 47 ans, champion d'Italie avec l'AC Milan en 2010, remplacera Antonio Conte, qui a démissionné mardi soir après avoir remporté trois «Scudetti» successifs avec les Bianconeri.

«L'administrateur délégué du club et directeur du secteur sportif de la Juventus, Giuseppe Marotta, rencontrera les journalistes lors de la conférence de presse de présentation du nouvel entraîneur de la Juventus, Massimiliano Allegri», mercredi à 15h00 (13h00 GMT), selon le communiqué.

Selon les médias italiens, Allegri, né à Livourne (centre), aurait signé un contrat de deux ans, d'un montant de 2,5 millions d'euros par saison. C'est à Sassuolo (alors en 3e div.) qu'il explose et est embauché en 2008 par Cagliari (1re div.), où il passera deux ans avant d'être licencié.

L'AC Milan le recrute ensuite en 2010: première saison, premier Scudetto. En 2011, il est élu meilleur entraîneur de Serie A par ses pairs. La Juve a terminé la saison 2013-2014 sur un record de points (102) et avec des statistiques impressionnantes: 33 victoires, 2 défaites et 3 matchs nuls.

APS

## LIGUE 1/MATCH AMICAL

**L'USM Alger bat Esteghlal FC de Téhéran 3 à 2**

L'USM Alger a battu en amical l'équipe iranienne Esteghlal FC de Téhéran 3-2 (mi-temps: 2-2), mardi soir au stade Maltepe d'Istanbul dans le cadre de la préparation des Rouge et Noir pour le championnat de Ligue 1.



Les buts usmistes ont été inscrits par Mohamed Meftah (15<sup>e</sup> s.p.), Rachid Nadji (28<sup>e</sup>) et Abderrahmane Bourdim (77<sup>e</sup>). L'USMA en stage de préparation à Istanbul (Turquie) depuis le 9 juillet et qui se poursuivra jusqu'au 21 du même mois, a joué face aux Iraniens son deuxième

match amical après celui disputé devant les Turcs de Sisli Anadolu Spor Kulübü, ponctué par une large victoire (6-0). Les hommes d'Hubert Velud joueront un troisième et dernier match amical à Istanbul face à l'équipe turque de Manisaspor, vendredi. L'USMA entamera la défense

de son titre de champion de Ligue 1 le 16 août prochain avec la réception de l'ES Sétif au stade Omar-Hamadi.

Mais la saison débute plus tôt pour les camarades de la nouvelle star de l'équipe Youcef Belaïli, en disputant la super coupe d'Algérie contre son voisin le MC Alger le 9 août à Blida.

## COUPE DE LA CAF/ ES SAHEL

**Kaddour Beldjilali inscrit sur la liste africaine**

La nouvelle recrue de l'Etoile sportive du Sahel (Ligue 1 tunisienne de football), l'Algérien Kaddour Beldjilali, a été inscrit sur la liste africaine pour disputer la coupe de la Confédération (CAF) dont la reprise est prévue le 26 juillet, rapporte mardi la presse locale. Outre Beldjilali, qui a rejoint ainsi son compatriote Baghdad Bounedjah pour un contrat de quatre ans, la direction de l'ESS a ajouté deux autres nouvelles recrues à sa liste africaine, à savoir Nidhal Saied et Sofiene Moussa.

La formation tunisienne disputera le samedi 26 juillet

en déplacement face au FC Nkana (Zambie) sa rencontre dans le cadre de la quatrième journée de la phase de poules de la coupe de la CAF. A l'issue de la 3<sup>e</sup> journée, l'ESS pointe à la deuxième place au classement du groupe B avec 5 points, derrière Al-Ahly du Caire. Dans le cadre de sa préparation, l'ES Sahel affrontera en amical ce vendredi 18 juillet une formation algérienne, qui reste à désigner. L'ES Sahel a enregistré durant cette intersaison le départ de son entraîneur français, Roger Lemerre, qui a été remplacé par le Franco-Serbe Dragan Cvetkovic.

## TRANSFERT

**Abdoun : «Je suis en discussions pour quitter Nottingham Forest»**

L'ancien milieu international algérien, Djamel Abdoun, a indiqué mercredi qu'il était en discussions avec ses responsables pour quitter Nottingham Forest (division 2 anglaise de football), estimant qu'il s'agissait d'un «mauvais choix de carrière». «J'ai fait un mauvais choix de carrière, c'est clair, je le reconnaiss. Cela ne se passe pas comme je l'avais imaginé. Le challenge était vraiment intéressant car c'est un grand nom du football anglais. Je suis donc en discussions pour quitter le club. Et si cela ne se fait pas, j'honorerais mon contrat jusqu'au bout avec une attitude de joueur professionnel», a affirmé Abdoun au site du magazine *France Football*.



Abdoun (27 ans), avait porté les couleurs de Nottingham Forest la saison dernière après une expérience réussie sous les couleurs de l'Olympiakos, avec lequel il avait remporté le championnat de Grèce et disputé la Ligue des champions d'Europe. «Je n'ai pas encore résilié mon contrat avec Nottingham Forest. Tout ce qui a été rapporté à ce sujet est totalement faux», a-t-il ajouté. Le joueur algérien a démenti au passage son éventuel voyage pour le Qatar pour négocier son transfert avec un club local.

«Non, je suis chez moi en Angleterre», s'est-il contenté d'affirmer. De son côté, l'autre Algérien de Nottingham Forest, Rafik Djebbour a résilié son contrat à l'amiable, et devrait ainsi rejoindre son ancien club en Grèce, l'AEK Athènes (division 2).

APS

# PUBLICITÉ

## Lavezzi priorité de Galatasaray ?



Cesare Prandelli ne sera pas resté longtemps sur le banc. Quelques jours après avoir démissionné de son poste de sélectionneur de l'Italie, suivant le fiasco du Mondial, le technicien transalpin s'est engagé en faveur de Galatasaray. Et il aurait jeté son dévolu sur l'ailier du Paris Saint-Germain Ezequiel Lavezzi (29 ans, 32 matches et 9 buts en Ligue 1 en 2013-14). Cesare Prandelli apprécierait fortement El Pochi, qu'il avait suivi lorsqu'il officiait encore à la Fiorentina, entre 2005 et 2010. Mais convaincre Laurent Blanc et les dirigeants parisiens de le laisser partir risque d'être heureux... Une offre du club turc ne serait toutefois transmise qu'en cas de départ de Wesley Sneijder (30 ans, 21 matches et 10 buts en championnat en 2013-14). Le Néerlandais serait notamment courtisé par l'AS Monaco et Manchester United.

## Ribéry : «Heureux pour mes collègues»

De retour à l'entraînement hier avec le Bayern, Franck Ribéry a rendu hommage aux champions du monde allemands, et notamment à ses coéquipiers au Bayern Munich : «Je suis heureux pour mes collègues, pour l'équipe allemande et pour tout le monde, a déclaré le joueur de 31 ans. Ce moment où Philipp (Lahm) a pris le trophée dans ses mains, c'était super !»



## DIEGO COSTA enfin chez les Blues

annoncé depuis plusieurs semaines du côté de Chelsea, l'international espagnol est désormais officiellement lié aux Londoniens. Les Blues de Chelsea ont en effet annoncé le transfert de l'attaquant ibérique qui a signé un contrat de 5 ans, soit jusqu'en 2019. Heureux d'avoir signé en Premier League, il s'est exprimé sur le site officiel du club : «Je suis très heureux d'avoir signé pour Chelsea. Tout le monde sait que c'est un grand club engagé dans un championnat très compétitif, et je suis excité à l'idée de commencer en Angleterre avec un coach et des coéquipiers fantastiques (...) Je voudrais remercier l'Atlético pour avoir fait de moi le joueur que je suis aujourd'hui, et espère maintenant gagner de nombreux trophées avec Chelsea».

## JUVENTUS

## Zidane dans la shortlist ?



Alors qu'il a débuté sa préparation d'avant-saison avec l'équipe réserve du Real Madrid, Zinédine Zidane serait dans les petits papiers de la Juventus après le départ surprise d'Antonio Conte, mardi. Selon RMC, l'entraîneur de la Castilla est une solution de secours après les favoris Massimiliano Allegri et Roberto Mancini, tous deux sans contrat. L'ancien milieu offensif des Bianconeri (1996-2001) ne devrait donc pas prendre les rênes du triple champion de Serie A, la rumeur étant d'ailleurs à peine relayée par les médias italiens.

## Toni Kroos proche des Merengues, Rummenigge confirme l'info



En attendant l'officialisation du transfert, le Bayern Munich a confirmé être en négociations avec le Real Madrid pour Toni Kroos. Dans les tuyaux depuis de longues semaines, Karl-Heinz Rummenigge -président du conseil d'administration du Bayern Munich- a assuré que Toni Kroos quitterait vraisemblablement le club cet été, précisant par ailleurs être en contacts avancés avec le Real Madrid. «Rien n'est encore officiel, cependant il pourrait être vendu pour un certain montant. Je peux confirmer que Toni et nous sommes en négociations avec le Real Madrid (...) Nous n'avons pas été capables de conclure une prolongation de contrat et il est clair que nous ne voulons pas perdre un joueur gratuitement la saison prochaine. Nous avons une responsabilité financière envers notre club.» Le membre du directoire bavarois a également précisé que les Munichois ne braderaient pas l'international allemand.

## Une offre de 75 M€ pour Pogba ?

Selon le *Daily Express*, Chelsea s'apprête à faire une offre de 75 millions d'euros pour Paul Pogba. Le départ d'Antonio Conte pourrait changer la donne alors que le Français devait prolonger son contrat... Le départ d'Antonio Conte va-t-il coûter cher à la Juventus Turin ? Alors que l'entraîneur turinois a décidé de quitter le club du Piémont, Chelsea serait prêt à sauter sur l'occasion et pourrait prochainement formuler une offre de 75 millions d'euros pour le Français. José Mourinho aimerait beaucoup compter sur lui la saison prochaine et ainsi renforcer son milieu de terrain. Chelsea serait prêt à lui proposer un contrat à long terme du côté de Londres.

### PROLONGATION POUR POGBA ?

Selon *Tuttosport*, Beppe Marotta était très confiant sur la prolongation de Paul Pogba avec la Juventus Turin. L'objectif des dirigeants de la Vieille Dame était de prolonger le joueur jusqu'en 2018. Le grand espoir français verrait alors son salaire annuel passer de 1,5 million d'euros à 4 millions, sans compter les bonus.



**DK NEWS**  
QUOTIDIEN NATIONAL D'INFORMATION

# TOMBOLA 2014

Condor Iris SAT KANDI AIGLE AZUR

2 billets d'avion

Et plein d'autres cadeaux à gagner

COUPON N° : 16

NOM : .....  
PRÉNOM : .....  
ADRESSE : .....  
NUMÉRO TEL : .....  
EMAIL : .....

## REGLEMENT TOMBOLA 2014

**Article 1 : La société organisatrice de la TOMBOLA**  
SARL DK NEWS au capital 100.000 DA dont le siège social, est situé : 03, Rue du Djurdjura – Ben Aknoun Alger, ci-après.

«L'organisateur», représenté par son gérant : Monsieur CHERBAL ABDELMADJID, organise une Tombola nationale ouverte pour tous les lectrices et lecteurs, durant tout le mois de Ramadhan.

### Article 2 : Objectif du règlement

Le présent règlement a pour objectif de définir les conditions générales de la Tombola que DK NEWS organise, durant le mois de Ramadhan ainsi que les modalités d'identification des gagnants.

### Article 3 : Durée de la tombola.

La présente Tombola se déroulera du : 02/07/2014 au 29/07/2014, la Tombola peut être prolongée ou diminuée dans sa durée pour des raisons propres à l'organisateur.

La date limite d'envoi du courrier contenant les 15 coupons est fixée à cinq (05) jours après la fin de l'organisation de la Tombola et la date de la franchise de l'Algérie poste fera foi.

### Article 4 : Conditions de participation

La présente Tombola est ouverte, à tous les lectrices et lecteurs, ayant remplis en intégralité les coupons de participation et envoyé à l'adresse :

**TOMBOLA RAMADHAN 2014**

DK NEWS

### Poste restante CDD – Ben Aknoune - Algérie

Ces coupons que les lectrices et lecteurs trouveront en page 23 devront les couper selon la zone limitée à cet effet.

Les participants doivent collectionner tous les coupons qui seront publiés durant toute la période de la Tombola et les envoyer avant la date limite d'envoi à l'adresse mentionnée ci-dessus.

DK NEWS assure le respect de la confidentialité par la sécurisation de toutes les données communiquées par les participants.

Chaque lectrice et lecteur ne peut prétendre à plusieurs participation ce qui induit qu'il ne sera retenue qu'une seule participation pour prétendre gagner un cadeau.

### Les participants sont éligibles dans les cas suivants :

• Les employés de DK NEWS, ou membres de leurs familles directes (conjoints ou enfants), les prestataires, les sous-traitants, les fournisseurs.

• Les candidats doivent résider en Algérie ;  
• Dans le cas où le gagnant serait mineur, le cadeau sera remis aux parents ou au tuteur légal, sur une présentation de la carte d'identité Nationale et d'un document justifiant l'affiliation ;

• Chaque gagnant doit avoir observé les termes du présent règlement

• Le courrier non franchisé par Algérie poste ne sera pas retenu donc éliminé.

Le fait de participer à cette Tombola implique l'acceptation de son règlement.

### Article 05 : Le coupon de participation

Un coupon sera toujours publié à la page 23 qui comprendra des zones où le participant doit remplir comme :

Nom, prénom, adresse, numéro de téléphone et email.

### Article 06 : Avis aux gagnants

Les (15) gagnants seront tirés au sort par les services de DK NEWS en présence d'un huissier de justice. Ils seront avisés par Téléphone, mail et SMS.

DK NEWS considérera que le nom du gagnant est celui qui figure sur le bulletin de participation tiré au sort.

DK NEWS se réserve le droit d'utiliser le nom et prénom des gagnants pour d'éventuelles opérations publicitaires.

### Article 07 : Cadeaux

Les (15) gagnants tirés au sort recevront chacun des cadeaux suivants :

- 01- Climatiseur + télé LED (Iris)
- 02- Climatiseur + télé LED (Iris)
- 03- Climatiseur + télé LED (Iris)
- 04- Billet de voyage (Aigle Azur)
- 05- Billet de voyage (Aigle Azur)

06- Smart TV (Condor)

07- Télé LED + Demodulateur (Condor)

08- Cuisinière + Chauffe bain (Condor)

09- Machine à laver (Condor)

10- Congélateur (Condor)

11- Frigo (Condor)

12- Smart Phone + Tablette (Condor)

13- Machine à café (Kandi)

14- Vélo (Kandi)

15- Aspirateur + Climatiseur (Condor)

### Article 08 : Délai de retrait du cadeau

Dès la réception de leurs invitations pour réception des cadeaux «Tombola DK NEWS 2014» sur sa boîte email et son téléphone mobile, le gagnant dispose d'un délai de (15) jours pour récupérer son cadeau.

### Article 09 : Modification du règlement

Toute modification du présent règlement donnera lieu à l'apparition de ce dernier modifié.

Au niveau des sites web de DK NEWS.

### Article 10 : Réstitution ou annulation

DK NEWS se réserve le droit de résilier ou d'annuler la TOMBOLA à tout moment et ce en raison de tout événement indépendant de sa volonté, sans qu'il puisse être prétendu à aucune indemnité par les participants.

Toute participation à la tombola implique l'acceptation sans réserve du présent règlement.

## Hamsi Boubeker présente à Béjaïa les «Contes kabyles de mon enfance»

L'artiste pluridisciplinaire, Hamsi Boubeker, a présenté, mercredi au théâtre régional de Béjaïa, son nouveau livre/CD, intitulé «Contes kabyles de mon enfance» à l'occasion de la tenue de la 20e édition de «Maghreb des livres».

Édité à Bruxelles (Belgique) en février et révélé au grand public en mars dernier à Paris, l'œuvre, aux multiples facettes, mêle dessin, peinture, musique, chant et récits narratifs dont l'assemblage, en fait, reflète l'étendue de la palette et de l'univers artistique de l'auteur, à la fois, compositeur, interprète, peintre et écrivain.

Autant de cordes à son arc, au demeurant, qui lui ont permis d'offrir un produit singulier, qui raconte de façon ludique et légère, tout l'imaginaire de la mythologie, la fable et la sagesse berbère.

Reposant sur trois contes cultes du répertoire littéraire notamment, «Aïcha, l'ogre et Vava-Inouva», que d'aucuns considèrent du reste, comme l'ancêtre occidental du «Petit Chaperon Rouge», «Le vieux, l'enfant et la canne», les «trois fils et le trésor» et une création nouvelle et propre, «Le citronnier du roi et le coffre de la reine», le support (livre/CD) a revivifié franchement la forme traditionnelle de la narration, magnifié avec l'apport de plusieurs instruments de musique dont le violon, le violoncelle, le piano et l'introduction de la flûte et de la derbouka.

«J'avais le souci de faire découvrir la culture algérienne aux enfants européens», a-t-il expliqué, soulignant sa volonté de jeter les ponts entre les cultures et les civilisations.

Natif de Bejaïa, Hamsi qui vit à Bruxelles est surtout connu pour son talent d'artiste peintre mais qui s'essaie avec réussite en littérature et dans le conte en particulier. Son premier jet ayant coïncidé avec «Aïcha», paru chez Hatier dans la collection «Séquences», en 1990.

## Des poètes algériens au Festival de poésie de Sète



Les poètes algériens Abdallah El-Hamel, Miloud Hakim et Hamid Tibouchi prendront part à la 17e édition du festival de poésie «Voix Vives de Méditerranée en Méditerranée» prévu du 18 au 26 juillet dans la ville de Sète (sud de la France), indiquent les organisateurs.

Les trois poètes algériens partageront en langue arabe et française «la parole poétique plurielle» dont ce festival - ouvert aux poètes des deux rives de la grande bleue mais également à ceux de la méditerranée «exportée» (Amérique du Sud, Amérique centrale, francophonie...) - se veut la passerelle.

Abdallah El-Hamel, né en 1971 à Tabelbala (Béchar) est l'auteur d'un recueil de poèmes «Le Livre de l'intercession» et a traduit vers l'arabe «Fin de partie», une

## L'Algérie présente à la 21<sup>e</sup> session extraordinaire de la conférence de l'UPA

Le président de l'Assemblée populaire nationale (APN), Mohamed Larbi Ould Khelifa, prend part jeudi au siège de la Ligue arabe (Caire), à la 21<sup>e</sup> session extraordinaire de la conférence de l'Union parlementaire arabe (UPA) avec à l'ordre du jour un seul point lié à l'agression israélienne contre la Palestine, a indiqué mercredi un communiqué de cette institution.



M. Ould Khelifa qui conduira une délégation parlementaire, devra prononcer en séance plénière une allocution pour «dénoncer l'escalade israélienne féroce à l'encontre du peuple palestinien sans défense», précise le communiqué.

Il appellera «la communauté internationale à assumer ses responsabilités dans la protection des Palestiniens qui subissent les conséquences de son silence et de

sa passivité à l'égard des violations israéliennes répétées du droit humanitaire international et de la convention de Genève».

«Le président de l'APN devra également exhorter les parlementaires arabes à agir de toute urgence afin d'exercer des pressions sur Israël dans les forums internationaux pour l'amener à cesser ses agressions abjectes contre la bande de Gaza et à se conformer aux termes de la trêve conclue

en novembre 2012».

Acette occasion, «M. Ould Khelifa réitérera la pleine solidarité de l'Algérie, peuple et gouvernement, avec le peuple palestinien ainsi que sa position immuable quant à la poursuite de la mobilisation et du soutien de sa cause juste en vue de lui permettre de recouvrer son droit légitime à l'établissement d'un Etat indépendant avec Al Qods Echarif pour capitale», conclut le communiqué.

## La coopération entre l'Algérie et la Chine en constante évolution

Le président de l'Assemblée populaire nationale (APN), Mohamed Larbi Ould Khelifa, a affirmé, mardi à Alger, que «la Chine est présente dans plusieurs chantiers de développement en Algérie, ce qui prouve que la coopération bilatérale est en constante évolution», a indiqué mardi un communiqué de l'APN.

«La Chine est présente dans plusieurs chantiers

de développement en Algérie, ce qui prouve que la coopération entre les deux pays est en constante évolution depuis que les présidents des deux pays ont décidé de la hisser au niveau d'un partenariat stratégique global», a indiqué Ould Khelifa lors de l'audience qu'il a accordée à l'ambassadeur de la République Populaire de Chine, Yang Guang Yu.

A cette occasion, le président de l'APN a invité les sociétés chinoises à investir en Algérie à la faveur de la mise en œuvre du programme quinquennal 2014-2019, a précisé la même source.

L'ambassadeur de Chine à Alger a, pour sa part, affirmé qu'il y a de grandes potentialités à exploiter en vue d'approfondir et de diversifier un partenariat prometteur entre les deux

pays». Cette rencontre a permis d'évoquer «la coopération parlementaire et les résultats réalisés ces dernières années». Les deux parties ont convenu de la nécessité d'accorder «un intérêt particulier au renforcement des relations bilatérales et à davantage de rapprochement entre les deux institutions parlementaires», a souligné le communiqué.

## ENFANTS

### La Radio algérienne et l'Unicef à Alger lancent l'édition 2014 du prix national des médias

La Radio algérienne et le bureau de l'Unicef à Alger lancent l'édition 2014 du Prix national des médias qui récompense les meilleurs produits, publiés entre le 20 juillet et le 15 octobre 2014, qui traitent de la situation des enfants en Algérie et les défis auxquels ils font face, est-il indiqué dans un communiqué rendu public mercredi.

Selon le communiqué conjoint, l'édition 2014 est marquée par l'intégration d'une nouvelle catégorie, à savoir l'affiche, qui verra la récompense de la meilleure affiche en lien avec la thématique et qui sera imprimée et largement diffusée au niveau national.

Le thème retenu pour le Prix national des médias dans son édition 2014 est le 25<sup>e</sup> anniversaire de la Convention relative aux droits de l'enfant : réalisations et défis, qui

coïncide avec la date du 20 novembre. Cette date constitue une opportunité pour mettre en évidence les réalisations en matière de droits de l'enfant, et ce qui reste à faire, a souligné la même source.

Les soumissions sous la forme d'un reportage, un essai, un éditorial, un documentaire, des témoignages ou une série de reportages sur un seul sujet, doivent être adressées au bureau de l'Unicef Algérie avant le 15 octobre, a précisé le communiqué.

Les prix, «non-financiers», seront attribués pour six catégories différentes : TV, radio, presse écrite et en ligne (basé sur web), photographie, caricature et affiche.

La pertinence et l'importance du sujet choisi, la qualité et l'originalité de la démarche journalistique ainsi que la profondeur et la

précision de l'enquête sont parmi les critères fondamentaux de sélection que les jurés vont considérer. D'autres critères tels que les efforts impliqués dans l'histoire, son impact positif, l'objectivité et l'impartialité seront tout aussi pris en considération par le jury composé de professionnel des médias d'un représentant de l'Unicef et les ambassadeurs de l'Unicef en Algérie.

Les postulants au Prix des médias devront en outre, respecter les normes les plus élevées de journalisme, dont la clarté d'expression, la précision, l'équité et le strict respect des lignes directrices d'éthique dans les rapports sur les questions relatives aux enfants et dans le respect de la Convention relative aux droits de l'enfant.

APS